

DEFENSE

DE LA

*Theology*  
*Band 2.*  
Religion Reformée,

DE SES

PASTEURS

ET DE SES

SYNODES.

Contre le nouveau Traducteur de la Let-  
tre de Mr. le Chevalier Steele, au Pape  
Clement XI.

---

Par J. Graverol

---

O-quàm facile est mendacia redarguere!  
Lactant. lib. IV.

---

---

A L O N D R E S.

Pour Jaques Levi, à l'Enseigne de l'Aigle d'or près de la  
Fontain-Tavern dans le Strand. 1717.

*Account" p. 18.*

SECRET

Cherchez le nom du chevalier dans le  
 titre de Mr. le Chevalier de la Roche-  
 Chouart.

Feb. 7. 1863

VI. 10. 1968

4 10 11 12 13 14 15 16 17 18 19 20 21 22 23 24 25 26 27 28 29 30 31 32 33 34 35 36 37 38 39 40 41 42 43 44 45 46 47 48 49 50 51 52 53 54 55 56 57 58 59 60 61 62 63 64 65 66 67 68 69 70 71 72 73 74 75 76 77 78 79 80 81 82 83 84 85 86 87 88 89 90 91 92 93 94 95 96 97 98 99 100 101 102 103 104 105 106 107 108 109 110 111 112 113 114 115 116 117 118 119 120 121 122 123 124 125 126 127 128 129 130 131 132 133 134 135 136 137 138 139 140 141 142 143 144 145 146 147 148 149 150 151 152 153 154 155 156 157 158 159 160 161 162 163 164 165 166 167 168 169 170 171 172 173 174 175 176 177 178 179 180 181 182 183 184 185 186 187 188 189 190 191 192 193 194 195 196 197 198 199 200 201 202 203 204 205 206 207 208 209 210 211 212 213 214 215 216 217 218 219 220 221 222 223 224 225 226 227 228 229 230 231 232 233 234 235 236 237 238 239 240 241 242 243 244 245 246 247 248 249 250 251 252 253 254 255 256 257 258 259 260 261 262 263 264 265 266 267 268 269 270 271 272 273 274 275 276 277 278 279 280 281 282 283 284 285 286 287 288 289 290 291 292 293 294 295 296 297 298 299 300 301 302 303 304 305 306 307 308 309 310 311 312 313 314 315 316 317 318 319 320 321 322 323 324 325 326 327 328 329 330 331 332 333 334 335 336 337 338 339 340 341 342 343 344 345 346 347 348 349 350 351 352 353 354 355 356 357 358 359 360 361 362 363 364 365 366 367 368 369 370 371 372 373 374 375 376 377 378 379 380 381 382 383 384 385 386 387 388 389 390 391 392 393 394 395 396 397 398 399 400 401 402 403 404 405 406 407 408 409 410 411 412 413 414 415 416 417 418 419 420 421 422 423 424 425 426 427 428 429 430 431 432 433 434 435 436 437 438 439 440 441 442 443 444 445 446 447 448 449 450 451 452 453 454 455 456 457 458 459 460 461 462 463 464 465 466 467 468 469 470 471 472 473 474 475 476 477 478 479 480 481 482 483 484 485 486 487 488 489 490 491 492 493 494 495 496 497 498 499 500 501 502 503 504 505 506 507 508 509 510 511 512 513 514 515 516 517 518 519 520 521 522 523 524 525 526 527 528 529 530 531 532 533 534 535 536 537 538 539 540 541 542 543 544 545 546 547 548 549 550 551 552 553 554 555 556 557 558 559 560 561 562 563 564 565 566 567 568 569 570 571 572 573 574 575 576 577 578 579 580 581 582 583 584 585 586 587 588 589 590 591 592 593 594 595 596 597 598 599 600 601 602 603 604 605 606 607 608 609 610 611 612 613 614 615 616 617 618 619 620 621 622 623 624 625 626 627 628 629 630 631 632 633 634 635 636 637 638 639 640 641 642 643 644 645 646 647 648 649 650 651 652 653 654 655 656 657 658 659 660 661 662 663 664 665 666 667 668 669 670 671 672 673 674 675 676 677 678 679 680 681 682 683 684 685 686 687 688 689 690 691 692 693 694 695 696 697 698 699 700 701 702 703 704 705 706 707 708 709 710 711 712 713 714 715 716 717 718 719 720 721 722 723 724 725 726 727 728 729 730 731 732 733 734 735 736 737 738 739 740 741 742 743 744 745 746 747 748 749 750 751 752 753 754 755 756 757 758 759 760 761 762 763 764 765 766 767 768 769 770 771 772 773 774 775 776 777 778 779 780 781 782 783 784 785 786 787 788 789 790 791 792 793 794 795 796 797 798 799 800 801 802 803 804 805 806 807 808 809 810 811 812 813 814 815 816 817 818 819 820 821 822 823 824 825 826 827 828 829 830 831 832 833 834 835 836 837 838 839 840 841 842 843 844 845 846 847 848 849 850 851 852 853 854 855 856 857 858 859 860 861 862 863 864 865 866 867 868 869 870 871 872 873 874 875 876 877 878 879 880 881 882 883 884 885 886 887 888 889 890 891 892 893 894 895 896 897 898 899 900 901 902 903 904 905 906 907 908 909 910 911 912 913 914 915 916 917 918 919 920 921 922 923 924 925 926 927 928 929 930 931 932 933 934 935 936 937 938 939 940 941 942 943 944 945 946 947 948 949 950 951 952 953 954 955 956 957 958 959 960 961 962 963 964 965 966 967 968 969 970 971 972 973 974 975 976 977 978 979 980 981 982 983 984 985 986 987 988 989 990 991 992 993 994 995 996 997 998 999 1000 1001 1002 1003 1004 1005 1006 1007 1008 1009 1010 1011 1012 1013 1014 1015 1016 1017 1018 1019 1020 1021 1022 1023 1024 1025 1026 1027 1028 1029 1030 1031 1032 1033 1034 1035 1036 1037 1038 1039 1040 1041 1042 1043 10

1917. 1918.

publ  
jour  
II  
été  
aux  
laqu  
me,  
bonn  
sûr  
dev  
de  
qui  
gag  
y a  
que  
tron  
ten  
que  
n'o  
gue  
qu  
Pa  
pai



# PREFACE.

**L'**Impression de ce petit ouvrage auroit suivi de fort près l'impression de celui, qui en a esté l'occasion ; si des raisons, dont il n'est nullement nécessaire d'entretenir le public, n'avoient empêché qu'il ne vît plutôt le jour.

Les motifs, qui m'ont porté à l'entreprendre, ont été l'amour de la Verité, & le desir de remédier aux maux, que pourroit produire la hardiesse, avec laquelle elle est violemment attaquée par un homme, qui veut nous persuader qu'il l'a embrassée de bonne foi. Ma conscience me rend un témoignage sûr & fidelle, que c'est là la seule chose que j'aye eüe devant les yeux ; & que je ne me suis proposé ni de desobliger personne, beaucoup moins ceux, pour qui je me sens obligé d'avoir du respect, ni de gagner la bienveillance de qui que ce soit. S'il y a des gens, qui me soupçonnent d'avoir agi par quelque autre Principe, certainement ces gens là se trompent, en jugeant si mal de moi, & de mes intentions, & ne péchent pas moins contre la verité que contre la charité.

Vn Chrétien, qui est digne de porter ce nom, n'oseroit nier que les motifs, que je viens d'alléguer, ne fussent, pour réveiller le zèle de tous ceux, qui aiment DIEU & sa Sainte Parole, qui est la Parole de Verité. Que diroit on de nous en ce païs-ci, quelle opinion en auroit on dans les païs

Ephes. 1. 14

## P R E F A C E.

étrangers , si nous laissons sans défense une cause si sainte, une cause que chacun doit tenir pour très chère, & très précieuse, puis-que c'est la cause de DIEU même.

Jud. 20.

Mais laissant à part le jugement desavantageux qu'on feroit de nous si nous nous rendions coupables de cette indifférence, quels reproches n'aurions nous pas nous mêmes à nous faire, si par nôtre mollesse, & par un honteux silence nous devenions en quelque maniere complices des Ennemis déclarez de nôtre très sainte foi? Quoi! Nous verrons ces gens là travailler de toute leur force à démonter, pour ainsi dire, tout l'Edifice de l'Eglise, & à le renverser dès les fondemens, sans nous opposer de tout nôtre Pouvoir à leurs horribles efforts?

Si le nouveau Converti, qui se voit à peine dans l'Eglise, qu'il tâche à lui déchirer les entrailles, pour ne pas dire à les lui arracher, avoit eu quelques égards pour elle, nous aurions eu pour lui tous ceux, qu'il auroit pu honnestement souhaiter. Mais qui pourroit le voir, sans en estre ému, tremper dans le venin le plus violent & le plus dangereux les traits qu'il lance impitoyablement contre elle? Qu'il ne s'en prenne donc qu'à lui même de la manieres dont il se verra quelque fois traité dans cet écrit.

S. Pierr. II.  
20.

Si les injures grossieres, qu'il prend plaisir à répandre, ne regardoient que nous, nous aurions demandé à DIEU qu'il lui plût les lui pardonner, & nous faire à nous la Grace de les souffrir patiemment, à l'exemple de celui, qui nous a laissé un modèle, afin que nous suivions ses traces. Mais l'honneur de l'Eglise outrageusement offensée dans sa doctrine, dans ses Ministres, dans les Assemblées les plus solennelles de ses Docteurs, dans sa Discipline, dans ses Reglemens, dans ses Droits

## P R E F A C E.

Droits les plus légitimes, les plus incontestables ; & les plus pernicioeux Hérétiques déclarez, hautement seuls dignes de porter un titre, qui n'appartient de droit qu'à ses véritables Enfans ; cet indigne traitement, dis-je, fait à la Mere de nous tous, non seulement autorise nôtre ressentiment, mais le rend juste & nécessaire. Galat. IV. 26.

Que peut on craindre, en défendant avec Zèle la vérité, sous un Roi, qui fait consister sa plus grande Gloire à faire voir à toute la terre que le Glorieux Titre de Défenseur de la foi n'est pas en lui un vain titre ? Si Mr de la Pill. avoit fait attention à cela, il se seroit bien donné de garde de prendre le mauvais parti qu'il a pris. Il eût aussi tâché de reprimer le faux Zèle, dont il n'a que trop fait connoître qu'il étoit animé, s'il eût considéré que dans la très Auguste Famille de ce Monarque, à qui, après Dieu l'Eglise est redevable de son repos, on voit un genereux Prince, qui en toutes occasions prend plaisir à donner des preuves de l'amour, & de l'attachement qu'il a pour elle ; & une incomparable Princesse, qui par l'élévation de sa foi a fait connoître, depuis long temps, qu'elle n'est pas moins Grande aux yeux de DIEU par son invincible Perseverance, qu'elle l'est aux yeux du Monde, par l'éclat de sa naissance, & par celui de sa Dignité ; & qui par le soin admirable qu'elle prend de communiquer à ses Serenissimes Enfans les beaux Sentimens qu'elle a reçus de DIEU, donne à toutes les meres le plus bel exemple qu'on puisse leur proposer.

Mr. de la Pill. appréhendant peut estre que le Scandale qu'il a donné aux Pasteurs & au Peuple, par l'horrible démarche qu'il a faite, ne soit allé jusqu'à une telle Cour, à qui rien ne paroît si cher que la Religion, a cru devoir expier sa fau



## P R E F A C E

par une espèce d'Apologie, qu'il a donnée au public. Mais quel fruit peut il esperer que cette prétendue Apologie puisse produire? Loin d'y condamner ses emportemens & ses erreurs, il donne nettement à entendre qu'il est toujours le même; lui qui d'ailleurs s'est montré si inconstant, & qu'il est fort éloigné de se vouloir dédire de quoi que ce soit qu'il ait avancé.

Dans cette Apologie il fait l'histoire de sa vie. Et dans cette histoire il mesle plusieurs faits, qu'il plâtre, qu'il déguise, qu'il ne rapporte point fidèlement. A son histoire, qu'il a fait telle qu'il l'a jugé à propos, il ajoute de son bon gré un squelette de Retracting, où il parle en termes généraux des erreurs qu'il rejette, sans dire un seul mot des vérités qu'il embrasse. Il est même à craindre qu'il n'y ait des gens assez soupçonneux, & en même temps assez francs, pour dire que dans le mot d'erreurs l'auteur cache une équivoque, ou une Réservation mentale qu'il auroit évitée en employant le terme de sentimens.

Mr de la Pill. met fin à son Apologie par un assez grand étalage de lettres, que des Jésuites, & d'autres gens lui ont écrit. Disons un mot seulement touchant les premières. Un mystère de la Politique de cette adroite & subtile Société, que des gens qui la connoissent bien, & qui sont très dignes de foi, nous ont revelé, prive Mr. de la Pill. de tout avantage, qu'il croit pouvoir tirer de ces Lettres là. Voici en quoi ce mystère consiste. Pour ne pas s'attirer de la part de ceux qui abandonnent la Société, des reproches, qui puissent faire tort au grand credit qu'elle a dans le monde, & qu'elle travaille incessamment à augmenter, les Peres finets, quelque aversion qu'ils aient pour ces gens là, se font une loi, de parler d'eux

An Anf. to  
to the Rev.  
Dr. Snaps's  
Accusa. p 70



## P R E F A C E.

d'eux avec moderation & avec retenuë; eux qui Lettr. Pro-  
ne croient pas qu'il y ait du crime à vanger le vin. Lettr.  
tort qu'on fait à leur reputation par la mort de VII.  
ceux qui la blessent. Et en recompense les Deser-  
teurs de la Société, qui d'ailleurs n'ignorant, ni  
ses maximes, ni le grand penchant qu'elle a à les  
mettre en pratique, s'engagent à ne rien dire de  
desobligeant des bons Peres. Soit que Mr. de la  
Pill. n'ait pu se défaire encore tout à fait de  
l'estime qu'il avoit autrefois pour eux, ou que  
quelqu'un lui ait fait appréhender un sort sembla-  
ble à celui du P. Jarrige, il étend plus loin cette  
maxime de Politique. Il parle fort honorablement  
de la plupart de ceux, dont il produit les lettres.  
Il fait connoître les obligations qu'il a aux uns;  
il loue les autres par les Productions de leur esprit,  
par leur éloquence, par leur grande piété. Il veut  
en particulier rendre recommandable par ce der-  
nier éloge celui qui l'exhorte à prendre l'avis de Append. p.  
notre bonne Mere la Bienheureuse Vierge 14.  
sur la conduite qu'il doit tenir.

Outre le mauvais effect, que l'Apologie de Mr.  
de la Pill. est capable de produire à tous ces égards,  
elle est très propre à le faire regarder à tous ceux  
qui la liront, comme un homme, qui se laisse em- Ephe. IV.  
porter à tout vent de doctrine, & qui pour 14.  
le moins égale en legereté le fameux Ecebole. Hist. Ecclef.  
On le voit entrer dans la Société des Jesuites. Socrat. Lib.  
Après avoir demeuré quelque temps parmi eux. III. Cap. 13.  
il se dégoûte de la doctrine, qui est communément  
reçue & enseignée, dans leur Société. L'hypothé-  
se du P. Hardouin, qui est si décriée, l'accom-  
mode beaucoup mieux, que ce qu'il avoit aupara-  
vant appris de ses Maîtres. A cette occasion il  
raconte des choses assez curieuses & divertissantes.  
Cette hypothèse & lui ne peuvent pas compatir long  
I temps

## P R E F A C E.

temps ensemble. Voici Mr. de la Pill. réduit à chercher un nouveau Maître. Il choisit le P. Malebranche, il se devoue à lui, il devient son Sectateur & son admirateur. A peine est il entré dans l'école de ce fameux Prestre de l'Oratoire, qu'il se resout à abandonner l'école, & la Société, des Jésuites. Il obtient d'eux une démission, de laquelle il paroît fort mécontent; quoiqu'elle soit conçue dans les termes & dans la forme ordinaires, comme nous l'avons appris de fort bonne part. Bientôt après Mr de la Pill. se fait voir sous une nouvelle forme. Profitant de l'heureuse liberté, que lui a procuré sa sortie d'entre les Jésuites, qui en avoient fort mal usé avec lui, car de Paris ils l'avoient relegué à la Flèche, il s'attache à la lecture de plusieurs bons livres; sur tout des livres composez par Messieurs Du Moulin, Mestrezat, Daillé, Aubertin, Blondel, Drelincourt, Claude, &c. tous gens fort purs & fort sains dans la Doctrine. Convaincu par cette heureuse lecture que l'Eglise Romaine est pleine d'erreurs, de superstition, d'idolatrie; mais concevant sur tout une horreur extrême pour sa tyrannie, horreur qu'il porte si loin, que l'autorité la plus légitime lui fait de la peine, il court precipitamment en Hollande, pour mettre au large sa Conscience. Là on voit encore la Scène changer, & paroître sous une nouvelle décoration. Mr. de la Pill. oubliant tout à coup, par une espèce d'enchantement, les salutaires principes dont il a esté imbu par tous ces excellens Theologiens, que je viens de nommer, il lui prend fantaisie de se joindre aux Arminiens, qui se joignent presque avec tout le monde: Ceux de ce parti, pour qui il a de plus tendres sentimens, sont ceux qui ont le plus encheri sur la doctrine, qu'Arminius & ses premiers Sectateurs

## P R E F A C E.

Sectateurs publièrent, & qui causa tant & de si grands desordres. Il s'avance avec eux jusques sur les bords du Socinianisme ; & on n'est pas encore trop sûr qu'il n'ait pas franchi ces limites. Voilà les diverses metamorphoses, par où Mr. de la Pill. a passé, ainsi que nous l'apprennons de lui même.

DIEU veuille que son inconstance ne s'arreste point là, où elle semble vouloir s'arrester, & qu'il se puisse défaire des mauvais sentimens qu'il a embrassés, avec autant de facilité, qu'il a abandonné les bons, qu'il avoit puisés dans nos livres ! Je benirois DIEU toute ma vie, si je pouvois contribuer quelque chose à cet heureux changement, & fortifier en même temps, mes freres dans la foi que DIEU leur a donnée ; & que j'ai eu le bonheur de leur prêcher pendant très long temps.

Si parmi les Personnes, qui liront ce petit Ecrit, il se trouve des gens qui n'en soient pas satisfaits, je les supplie de ne pas trouver mauvais que je leur dise, dans les termes du pieux & zélé Salvien, que je ne refuse point leur censure. Qu'ils me condamnent, si je ne dis point la verité. Qu'ils me condamnent, si je n'allégué pas de bonnes Preuves de ce que je dis. Qu'ils me condamnent, si je ne puis pas montrer que ce que je dis est conforme à la Sainte Ecriture.

*Irasceris forsitan qui hæc legis, & condemnas insuper quæ legis. Non refugio censuram tuam! Condemna, si mentier: condemna, si non proba-vero: condemna, si id quod affero non etiam Scripturas Sacras dixisse monstravero. Salvian. de gubernat. Dei. lib. IV.*



P R E F A C E

Le premier volume de cet ouvrage est consacré à l'histoire de la philosophie. Il est divisé en deux parties : la première traite de la philosophie antique, la seconde de la philosophie moderne. Le second volume est consacré à l'histoire de la science. Il est divisé en deux parties : la première traite de la science antique, la seconde de la science moderne. Le troisième volume est consacré à l'histoire de la littérature. Il est divisé en deux parties : la première traite de la littérature antique, la seconde de la littérature moderne.

Le quatrième volume est consacré à l'histoire de la religion. Il est divisé en deux parties : la première traite de la religion antique, la seconde de la religion moderne. Le cinquième volume est consacré à l'histoire de la politique. Il est divisé en deux parties : la première traite de la politique antique, la seconde de la politique moderne. Le sixième volume est consacré à l'histoire de la morale. Il est divisé en deux parties : la première traite de la morale antique, la seconde de la morale moderne. Le septième volume est consacré à l'histoire de la jurisprudence. Il est divisé en deux parties : la première traite de la jurisprudence antique, la seconde de la jurisprudence moderne. Le huitième volume est consacré à l'histoire de la médecine. Il est divisé en deux parties : la première traite de la médecine antique, la seconde de la médecine moderne. Le neuvième volume est consacré à l'histoire de l'agriculture. Il est divisé en deux parties : la première traite de l'agriculture antique, la seconde de l'agriculture moderne. Le dixième volume est consacré à l'histoire de l'industrie. Il est divisé en deux parties : la première traite de l'industrie antique, la seconde de l'industrie moderne.

Le onzième volume est consacré à l'histoire de l'art. Il est divisé en deux parties : la première traite de l'art antique, la seconde de l'art moderne. Le douzième volume est consacré à l'histoire de la musique. Il est divisé en deux parties : la première traite de la musique antique, la seconde de la musique moderne. Le treizième volume est consacré à l'histoire de la danse. Il est divisé en deux parties : la première traite de la danse antique, la seconde de la danse moderne. Le quatorzième volume est consacré à l'histoire de la poésie. Il est divisé en deux parties : la première traite de la poésie antique, la seconde de la poésie moderne. Le quinzième volume est consacré à l'histoire de la prose. Il est divisé en deux parties : la première traite de la prose antique, la seconde de la prose moderne.



D

P

lett  
Glen  
c  
d'in  
ion  
ves  
qu'  
exc  
qu'  
que  
hon  
lisa  
De  
de  
jou



## D E F E N S E

D E L A

Religion Reformée, &amp;c.



N a douté d'abord, si on devoit s'amuser, & perdre son temps à refuter les pitoyables raisonnemens, les faussetez notoires, & les calomnies horribles, que le Traducteur de la Lettre de Monsi<sup>er</sup> le Chevalier *Steele* au Pape *Clement XI.* a ajoutées à la traduction qu'il a crû devoir faire de cet ouvrage d'esprit & d'imagination. D' un côté, comme ses reflexions & ses remarques sont destituées de preuves, & qu'excepté le prodigieux venin qu'elles renferment, il n'y a rien qui puisse exciter la curiosité du monde, on croyoit qu'elles n'étoient dignes que de mépris, & que les marques d'indignation dont tous les honnêtes gens les ont accompagnées en les lisant, en étoient une suffisante refutation. De l'autre, on a craint que, comme l'esprit de licence & d'incrédulité gagne tous les jours du terrain, & qu'on ne voit parmi beau-

B

coup

coup de jeunes gens que trop de disposition à donner tête baissée dans tout ce qui a quelque air de nouveauté, il n'y eût quelque sorte de nécessité à faire voir la fausseté des maximes, que cet Annotateur voudroit mettre en credit, & à en découvrir le danger. En prennant ce dernier parti, qui est le plus conforme au Respect qu'un Chrétien doit avoir pour DIEU & pour son saint Evangile, & à l'interêt qu'il est obligé de prendre au salut de tous ses prochains, on a considéré qu'on ne couroit risque, que de prendre une peine inutile. Le desir des personnes qui aiment DIEU & la verité de sa sainte Parole, qui sont jaloux de l'ordre qui se doit observer dans l'Eglise, & qui regardent comme sacrée l'autorité dont son Divin Epoux l'a revêtuë, nous a d'ailleurs déterminé à entreprendre la refutation de cette machine, & pernicieuse petite production.

Lapremiere reflexion que ces miserables notes font naître dans l'esprit, c'est qu'il est surprenant & tout à fait étrange, qu'un homme qui vient de renoncer exterieurement aux erreurs & aux abus du Papisme, s'acharne d'abord avec une violence & une cruauté inconcevable contre un Theologien incomparable, dont la Misericorde de DIEU s'est servie, & à qui elle a conféré des dons extraordinaires, pour retirer le monde de cette damnable Communion, & pour avancer le saint & glorieux ouvrage de la Reformation. Une horrible effusion de la plus noire bile repanduë le plus mal à propos, & le plus injustement du monde sur toutes les Eglises Reformées, excepté une seule, qu'un sordide & lâche interêt oblige apparemment l'Annotateur à suivre, & à ménager un peu,

peut



peut elle passer pour la marque d'une bonne conversion? Toutes ces Eglises n'ont elles pas sujet de demander justice contre cet impudent Calomniateur, qui s'est à peine joint à une d'entre elles, qu'il se déclare leur mortel ennemi; sans considerer que cette Eglise, à laquelle il fait semblant d s'être uni, a toujours regardé les autres comme ses sœurs; que dès le commencement de la Reformation elle a entretenu avec elles une sainte communion, & qui fait profession de porter aussi loin qu'aucune autre la douceur & la moderation. Quel Missionnaire nous a jamais traité plus indignement que ce Neophyte? Dans quel écrit de controverse a-t'on vû plus d'emportement, plus de marques d'une haine inveterée contre nous, plus d'envie de nous rendre odieux & méprisables à tout le monde, que dans l'intolérable Preface, dans les additions impertinentes, & dans les insolentes observations de ce faux Ex-jesuite?

Quel peut être le mystere du choix que ce nouveau venu a fait d l'Epitre dedicatoire au Pape *Clement XI.* pour le second essai des progrès qu'il a faits dans la connoissance de la langue *Angloise*? N'est ce pas que cette ingénieuse lettre lui fournissoit quelque occasion de satisfaire l'envie qu'il avoit de s'évaporer en invectives contre nous, contre nos Eglises, contre *Calvin*, contre toute sorte de gouvernement ecclesiastique? D'où peut venir que d'une raison de cette nature la liberté qu'il se donne d'employer ces expressions incompatibles, mais tout à fait de son goût, *Papisme Huguenot, Antipapes & Antechrists d'en deça la mer, LA GRANDE & LA PETITE*



**A D U L T E R E ?** N'est ce pas ce qui lui a suggeré ce rare Galimathias, *Toutes les S E C T E S PROTESTANTES mangent impudemment l'huile de l'Infaillibilité, en donnant mille maledictions aux ecailles ?* De quelque principe que ces cruelles insultes ayent pû proceder, personne ne s'avisera de dire, que c'est le langage d'un Profelyte de bonne foi : On dira bien plutôt que c'est le discours d'un *Emissaire* de l'Ecole du fameux *Ignace de Loyola*.

L'Annotateur considerant comment la foi de nos chers freres de *France* resiste, comme par miracle, à la longue oppression, sous laquelle ils gemissent ; & voyant que, ni la prodigieuse multitude d' *Edicts* & de *Declarations*, par lesquelles on a peu à peu sappé leurs libertez & leurs privileges, ni la fureur des Dragons, ni l'inexorable rigueur des Intendants, & des autres Magistrats, ni la haine aveugle & la violence des peuples, n'avoient pû diminuer l'amour que *DIEU* leur a donné pour la verité de sa Parole, & pour la pureté de son service, semble avoir voulu essayer, s'il ne pourroit pas venir à bout de leur perseverance, en la faisant paroître mal fondée par le ridicule qu'il tâche à repandre sur nos Theologiens, sur nos Synodes, sur nôtre Discipline, & même sur nôtre Confession de Foy. Quand il n'auroit pas eu un si horrible dessein, on ne peut s'empêcher de demeurer d'accord de deux choses ; l'une, que sa conduite est très scandaleuse, propre à seconder les pernicieux efforts qu'un nombre infini de Seducteurs ne cessent de faire, pour vaincre la constance des fidelles de *France*, & capable de faire de dangereuses impressions, & de pro-



produire bien des doutes & des scrupules dans l'esprit de plusieurs personnes, qui sans un secours extraordinaire du Ciel ne peuvent qu'avoir été beaucoup affoiblis par la grandeur & par la durée de leurs terribles épreuves. l'autre, que la seule humanité devoit lui inspirer, au moins de la compassion pour une Eglise, que la main de DIEU a extraordinairement humiliée, & qui a un besoin extrême que tous ceux qui sont capables de lui départir quelques consolations, s'employent unanimement à essuier ses larmes. Comment donc s'est il pû faire qu'un homme, qui sort en apparence de la *Société* & de la Communion de ceux, qu'on regarde à bon droit comme les principaux auteurs de l'état déplorable, où est réduite cette Eglise autrefois si florissante, ne verse que du vinaigre, même très violent, pour ne pas dire du poison, dans les playes, dont elle est couverte? Que peut on croire, sinon que ce Traducteur, & faiseur de notes est un homme aposté, pour voir si, suivant un expedient, dont ses *Confreres* ne s'étoient peut estre pas encore s'avisez, il ne pourroit pas, en se rendant anathème pour eux, conduire à sa perfection un ouvrage, dont l'accomplissement est l'objet continuel de l'application de leur esprit?

A quoy peut tendre qu'à cela le blâme dont il nous charge en des termes, que la Patience même auroit de la peine à souffrir? Quelle peut estre la fin de l'apologie indirecte qu'il fait des dogmes les plus monstrueux, des erreurs les plus grossieres, du culte le plus faux & le plus pernicieux du Papisme? Ecoutons le, je vous prie, & jugeons sans passion & sans

sans préjugé de l'opinion que cette manière outrageante & tout à fait injuste, dont il nous traite, peut donner de lui. Dans TOUTES LES SECTES PROTESTANTES le grand nombre a la même SOUMISSION aveugle aux plus FOUGUEUX, aux plus vendus à l'ESPRIT DE PARTI, aux plus CHIMERIQUES de ses Docteurs. Tous les Docteurs Protestants sont sans doute fougueux, vendus à l'esprit de parti, chimeriques, les uns plus, les autres moins; mais l'honneur de dominer sur la Conscience des peuples n'appartient qu'à ceux qui excellent en toutes ces qualitez si respectables; tant ces misérables peuples sont idiots, grossiers & fascinez! On pourroit relever cette expression si digne d'un nouveau débarqué de France, avoir de la soumission à quelqu'un: Mais j'aurois trop à faire, si je m'arrêtois au langage de notre faiseur de remarques. Ne parlons que des rares sentimens qu'il fait paroître. Après avoir représenté toutes les Sectes Protestantes comme autant de troupeaux de bestes, si dociles qu'elles vont là où leurs Conducteurs les veulent mener, pourvu que ce soit les plus fougueux, les plus vendus à l'esprit de parti, & les plus chimeriques, il représente en ces termes l'esprit & le caractère de ces Conducteurs mêmes: Ceux-ci prennent le même Ascendant, ont le même Esprit de Domination, de Supercherie, d'Animosité, de Persecution, &c. qu'ils condamnent avec justice, quoiqu'avec effronterie (pourquoi aux autres Epithètes n'ajoutoit il donc pas celle d'effrontez?) & qui est tout ce qu'il y a de plus odieux, & à mon avis, d'uniquement insupportable dans le Papisme. Remarquez, je vous prie, ces termes, d'uniquement insupportable

ble. Ni la tyrannie du Pape, ni celle de la  
 Pretenduë Eglise Catholique, ni l'invocation  
 des Esprits glorifiez, ni l'Adoration de leurs  
 Images, & de leurs prétenduës Reliques, ni  
 le monstre de la Transubstantiation, ni le  
 Sacrifice détestable & les Mommeries de la  
 Messe, ni le retranchement sacrilège de la  
 Coupe, ni le culte Suprême qu'on rend à ce  
 qu'on appelle l'Hostie, aucun de ces atten-  
 tats contre l'honneur & l'autorité de DIEU,  
 ni un fort grand nombre d'autres abus, rien,  
 dis-je, de tout cela n'est *insupportable* dans le  
 Systême de nôtre Traducteur. A quoi pen-  
 soient donc nos Reformateurs, de se separer  
 de l'Eglise Romaine, avant qu'elle dégainât  
 l'épée contre eux ? De quoi s'aviserent nos  
 Peres, de souffrir la perte de leurs biens, de  
 leurs honneurs, du rang qu'ils avoient dans  
 la société, la perte même de leur vie, pour ces  
 petites peccadilles, pour lesquelles les gens  
 sages, comme l'Annotateur, ne voudroient pas  
 souffrir une chiquenaude ? Puisqu'ils ne fu-  
 rent sujets à la persecution, qui est *l'uni-*  
*que chose insupportable, dans le Papisme,* qu'après  
 qu'ils l'eurent abandonné, pourquoi l'abandon-  
 noient ils, avant qu'on les persecutât ? Si les  
*Anglois* faisoient bien, ils rentreroient au plû-  
 tôt dans le Sein de leur vieille Mere puisque,  
 loin de les persecuter, elle les cageole, & tâ-  
 che par toutes sortes de moyens de regag-  
 ner leur amitié. Les *Hollandois*, les *Allemands*,  
 tous les peuples, chez qui la Religion Protef-  
 tante domine, devroient, pour la même raison,  
 suivre leur Exemple. Dès qu'ils se seroient  
 humiliés devant cette *tendre mere*, non seule-  
 ment elle cesseroit de les persecuter, mais elle  
 les



les recevroit en grace, & les embrasseroit de tout son coeur,

La Société pouvoit elle se servir d'un tour plus singulier, pour rendre au Saint Pere le service le plus signalé qu'on lui ait jamais rendu ? Quel malheur pour sa *sainteté*, quel dommage, que son nouveau Champion n'ait pas encore acquis assez de credit, pour porter le bonnet de *Docteur fougueux*, vendu à l'*Esprit de parti*, & *chimerique* ! Toutes les *Sectes Protestantes* auroient infailliblement à lui une *Soumission aveugle*. L'aversion qu'il a pour l'*animosité* & pour la *persecution* est en effet si grande, qu'elle est capable de lui faire croire sans peine, l'*Union hypostatique* de l'*Esprit Malin* avec *Cranmer* & *Calvin*, avec la *Convocation*, avec nos *Consistoires*, avec nos *Synodes*, en un mot, avec tous nos *Theologiens*, excepte'un fort petit nombre, qu'il regarde comme non *fougueux*, non *vendu*, non *chimerique*. On avoit cru jusqu'icy que ces termes venerables d'*union hypostatique* étoient si sacrez, si inviolablement attachez à l'*Union personnelle* de la seconde Personne de la Divinité avec la nature humaine, qu'on n'auroit pû, sans blasphême, les appliquer à un autre sujet : Mais pour peu qu'on ait de disposition à se ranger du parti de nôtre Annotateur, on regardera bientôt ces scrupules vulgaires, comme surannez & usez. Ce qui avoit toujours passé pour une Expression consacrée au Fils Eternel de DIEU se dira deormais sans peine du Diable. Peut on penser à cela, sans fremir d'horreur ?

Cet



Cet esprit inquiet & audacieux, developpant de plus en plus la haine qu'il nous porte, à nous & à notre sainte Religion, a la cruauté de lancer contre tous les Refugiez des traits envenimez. Il ne craint point de nous attaquer ouvertement, & avec toute l'impétuosité qu'il lui est possible; nous qui bornons notre ambition à pouvoir vivre tranquillement, & exercer en repos nos différentes Professions dans cet heureux azyle, où la Providence de DIEU nous a conduits. Il nous envie notre bonheur, & brûlant d'un desir horrible de nous en voir tous priver, & contraindre, par une proscription honteuse, d'aller chercher un autre Refuge là où nous le pourrions trouver, il fait de fort grands efforts, pour nous rendre odieux & insupportables au Roy, & à la plus grande partie de la Nation Angloise. Il est vray qu'il se met au nombre de ceux contre qui il parle; mais, outre qu'ils ne lui en sçauront pas bon gré, son discours n'en est, ni moins malin, ni moins capable de nous faire regarder de fort mauvais oeil en bien des endroits.

Quant à nous autres Refugiez, dit il, qui avons fourni notre contingent à la belle humeur des Anglois, & mis la Bayonnette en main à l'Eglise Romaine, ie n'hésite pas à prononcer, les personnes sages ne m'en dédiront pas [il y a grande apparence qu'il ne les connoit guère,] que nous meritons d'estre regardez par tout l'Univers comme des Gabaonites. Sait il bien ce qu'il veut dire? Mais ce n'est pas la peine de l'interrompre. Comme des Gabaonites si zélés pour la Résistance à la Tyrannie dans l'Estat, nous continuons d'estre ardents pour l'obéissance passive dans l'Eglise; Et si, gendarmez contre l'intolérance

pag. 65. &  
66.

rance de l'Eglise Romaine, de la Haute Eglise des Non-jureurs, des Lutheriens &c. nous persistons dans une intolérance pleine de venin & d'acharnement contre les Arminiens, Arriens, [il faloit dire les Ariens, les] Sociniens, les Quakers, & autres. J'ajoute que nous sommes indignes de l'azyle que nous avons trouvé contre les fureurs de l'Eglise R. [voyez quelle envie il auroit de nous y voir encore exposez] & de la liberté civile & ecclesiastique, dont nous jouissons sous le meilleur des Rois, & sous le plus doux des Gouvernements ; si nous ne desavouons de toutes nos forces, tant de vive voix que par écrit, les procédures aussi scandaleuses que risibles de nos Synodes, & l'Esprit Catholique des Anges de nôtre Ecole Calviniste. N'est ce pas là sonner le Tocsin ? N'est ce pas vouloir nous exposer au mépris de tout l'Univers, nous & nos illustres & pieux Predecesseurs ? N'est ce pas vouloir nous soulever, par un esprit tout à fait remuant & seditieux, contre ce que nous ne pouvons nous dispenser de regarder comme très respectable ? N'est ce pas enfin rechercher tous les moyens imaginables de troubler la paix de nos Eglises, & d'ébranler la Foi des personnes mal assurées ? Quel essai, bon Dieu ! Quelle entrée dans l'Eglise ! Le Proselyte en belle humeur en fit il une plus scandaleuse ? Les gens sages ne dédiront ils pas un homme si étourdi, si violent, si remeraire ? Comment peut on esperer qu'il en use avec les autres, pour peu que leur Doctrine ou leur conduite viennent à lui déplaire, puis qu'il n'a point craint de traiter avec la dureté qu'on vient de voir des Protestans, pour lesquels il se croit obligé d'avoir plus de tendresse, que pour tous les autres, à cause de leur commune patrie, de leurs communes souffrances,

An Ans. to the  
Reverend. Dr.  
Snape's Accu-  
sation, p. 51,  
52.

frances, et du zèle qu'ils ont pour la Religion Protestante, & pour la Famille Royale d'à présent, qui en est un si grand & si puissant appui ?

Cette manière louche & ambiguë contre les fureurs de l'Eglise Romaine & de la liberté civile & ecclésiastique, mériterait bien qu'on s'y arrêtât un moment, mais nous avons des réflexions plus importantes à faire. L'illustre Mr. Claude dit, au sujet de quelques endroits des ouvrages de Luther, que les Controversistes Romains ne cessent de rebattre, *qu'il est difficile de se défaire du génie du Convent.* Notre Neophyte justifie parfaitement la vérité de ces paroles, & fait voir qu'on peut les entendre non seulement de l'esprit qui règne en général dans l'Estat Monastique, mais aussi du Génie particulier de l'Ordre, dans lequel on a vécu. Qui est ce en effet qui, en l'entendant parler comme il fait, ne juge d'abord qu'il faut qu'il ait humé l'air infect & pestilentieux, & bû à longs traits les eaux empoisonnées de cette Secte exquise, qui a fait de si rares découvertes dans la morale de l'Evangile ; qui a si heureusement trouvé le secret d'en rompre la force, d'en adoucir la severité, & d'en borner l'étendue ; de cette noire Société, qui sait si bien calmer les alarmes des Consciences tendres & timorées, consoler & réjouir les pécheurs, exténuer les pechez, plâtrer & déguiser les crimes, dissiper les scrupules, faire voir la vertu de l'intention, & mettre en évidence la seureté qu'il y a à tout faire & à tout dire *ad majorem Dei gloriam* ?

Où peut on avoir appris que dans une Ecole semblable, à parler de la manière



que nous venons de voir? Quel autre qu'un Disciple d'Ignace Loyola peut nous accuser d'avoir mis la Bayonnette en main à l'Eglise Romaine, nous qui cent & cent fois avons fenti la pointe & le tranchant du poignard de cette Secte inhumaine, qui, bien qu'enivrée depuis long temps du sang des Saints, ne laisse pas d'en estre toujours alterée? Si nos Eglises avoient produit quelque Ravallac, ou quelque Chastet; si nous avions formé quelque écolier à oublier ce qu'il doit à Son Roi, jusqu'à se faire un merite de l'assassiner, nous souffririons, sans nous plaindre, qu'on nous traitât [Soit que cela eût du Sens ou non] de Gabaonites, zélez pour la resistance à la Tyrannie de l'Estat. Si dans nos Ecoles on avoit décidé magistralement, comme on fit dans la Sorbonne, qu'il est permis aux Sujets d'oster le Gouvernement à un Prince, qui n'agit pas comme il doit pour le bien de la Religion & de l'Estat, ainsi qu'on peut oster l'administration des biens d'un Pupille à un Tuteur, qu'on a raison de tenir pour suspect, nous ne trouverions pas mauvais qu'on nous regardât comme indignes de l'azyle que nous avons trouvé contre les fureurs de l'Eglise Romaine. Mais par la Grace de Dieu, nous pouvons nous vanter que, ni nous, ni nos Peres, n'avons jamais rien attenté contre la sacrée personne de nos Rois; quoique pendant long temps nous nous soyons vû le jouet de leur crûelle superstition. Le témoignage que nous rend sur cela un fameux Cardinal est si considerable, que nous ne sçaurions trop souvent l'opposer à la malice de nos impudens calomniateurs. A un Prince converti à la Religion Catholique, dit il, en parlant de l'at-

Maimb. hist. de  
la lig. liur. 11.  
p. 319.

Lettre de Mr.  
le Cardinal D'  
Ossat, Lett. viii  
du 25 Janv.  
1595.

l'attentat de Jean Chastel contre le Roi Henry IV. qu'il falloit conforter & édifier en toutes façons, estoit luy donner grand scandale & dégoût des Catholiques, quand ceux qui se disoient estre le Justien de la Religion Catholique, cherchoient ain- si de le faire assassiner: là où s'il y avoit lieu de tels as- sassinats, ce seroit aux Hérétiques à les pourchasser ou à les exécuter, qu'il a quitzé & abandonné, et qui auroi- ent à se craindre de luy: Et toutesfois ils n'ont rien tenté de tel, ni contre lui, ni contre aucun des cinq Rois ses Predecesseurs, quelque boucherie que leurs Majestez ayent fait des dits Huguenots.

Mais si nous n'avons pas mis la main sur les Saints du Seigneur, comme ont fait nos con- citoyens; quoique nos Rois ne nous regar- dassent pas comme leurs Sujets, & qu'ils nous traitassent moins comme des hommes, que comme des Scorpions & des Serpens, nous avons tiré l'Espée contre eux. Appellera-t'on tirer l'Epée contre son souverain, pourvoir à sa propre défense, & à la conservation de sa per- sonne & de sa conscience, & de celle de sa fem- me & de ses enfans? Appellera-t'on tirer l'espée contre Son Roi, tâcher à se mettre à couvert de l'oppression & de la violence, en conservant toujours une humble & sincere disposition à mettre bas les armes, dès qu'on pourra obtenir la Liberté de sa Conscience, & être reçu à jouir des Privilèges les plus communs de la Société? Mr. de la P. a fait lui même, sans y penser, nôtre Apologie à cet egard, & dit que nous nous sommes conduits comme des braves, qui s'opposoient à la Tyrannie & qui étoient obligez de pourvoir à leur propre dé- fense. C'est ne nous justifier qu'à demi, que de dire que nous n'avons point tiré l'épée con- tre

*An Ans. to the  
Reverend Dr.  
Snape Appen.  
pag. 18.*

*A. Giff. Buj-  
beq. Epist. XL.  
XLVIII.  
XLIX. LI.  
Memoir. de  
Vign. de Mar-  
will. tom. II.  
p. 110. & suiv.  
Contractum est  
inter Principes  
Catholicos in  
Gallia, prome-  
vent: Guiso,  
fœdus quod Li-  
guam dixerunt  
Religionis vel  
pretextu vel  
causa. Joann.  
de Buffiere fofe.  
Hist. Ann.  
1585.  
Sat. Menipp.  
pag. 134.  
Comment. de  
Montluc Liv.  
VI. pag. 178.*

tre nos Rois ; c'est pour eux, c'est pour la famille Royale, c'est pour assurer la Couronne au legitime Successeur que nos Pères ont genereusement répandu leur Sang. Les Guerres Civiles de France doivent certainement leur origine à une Faction ambitieuse, qui sur des pretextes faux ou frivoles faisoit des efforts extraordinaires pour s'emparer du Trône. Un Jesuite même n'ose assurer, si ce fut la Religion, ou quelque autre motif qui porta la Maison de Guise à mettre en feu toute la France : Dans une Harangue dont on fait Authour P. Pitbou, on fait parler en ces termes ce sçavant homme : *A peine sçavoit-on quelle étoit la doctrine de Calvin & de Luther, sinon aux supplices de ceux qu'on voyoit brusler opinastres : & neantmoins la matiere des Guerres & des inimitiez que nous avons veües, se preparoit dès lors, & a duré jusqu'à present.* Ce qu'on peut aisément confirmer par le témoignage de Blaise de Montluc, plus connu par la haine implacable qu'il nous portoit, que par tous ses exploits de guerre. Car il témoigne qu'il se faisoit une Ligue où il y avoit de grands Personnages, Princes & autres, bien engagez de Promesse, dans laquelle il dit qu'on tâcha à le faire entrer luy même. La mort tragique des deux Princes de Guise, fait bien voir qu'on les regardoit comme les plus grands Ennemis de la Couronne, & comme les principaux Auteurs des desordres de la France. Au lieu que nos Rois ont souvent rendu témoignage au fidelle attachement que nous avons toujours eu pour l'honneur & pour la prosperité de leur Regne. Aussi faut il avouer que nôtre zèle inviolable, pour ne pas dire excessif, pour la

con-



pour la  
duron-  
es ont  
Guer-  
ement  
qui sur  
des ef-  
Trô-  
si ce  
i por-  
toute  
on fait  
en ces  
voit on  
uther,  
ler opi-  
rres &  
reparoît  
on peut  
ge de  
ne im-  
ses ex-  
se fai-  
nnages,  
e, dans  
entrer  
Prin-  
regar-  
de la  
Auteurs  
que nos  
u fidel-  
urs eu  
de leur  
re zèle  
pour la  
con-

conservation & pour la gloire de nos Rois a  
merveilleusement éclaté en plusieurs rencon-  
ces. Il faut convenir de bonne foy, dit un au-  
teur non suspect, que les Huguenots & les Pro-  
testants ont été les meilleurs instrumens dont nos  
Rois se soient servis pour rabaisser & pour affoi-  
blir la Maison d'Autriche. Maison autre-  
fois d'une profonde Politique, & qui se  
servoit adroitement de l'ambition des Prin-  
ces de Guise pour satisfaire la sienne. Voilà  
ceux ont esté les veritables Ennemis de  
nos Rois & de notre Patrie. C'est contre  
ces Ennemis que nos Peres ont vaillamment  
exposé leurs biens & leurs Vies, & non pas  
contre nos Rois. Nôtre fidélité envers eux a  
toujours esté si pure, si constante, que même  
en ces derniers temps un homme qui avoit  
abandonné nôtre Communion, nous a rendu la  
justice de dire, en parlant à Louis XIV. que  
nous n'avions, avec le reste de ses Sujets, qu'une  
bouche pour publier ses Vertus, & qu'un coeur pour l'  
honorer. N'est ce pas une chose surpren-  
nante & presque incroyable, qu'un homme qui  
sort d'entre nous, parle de nous avec tant de  
sincérité & de moderation; & qu'un homme  
qui fait profession de venir parmi nous, nous  
traite avec tant d'injustice & de cruauté?

Je pourrois relever quantité d'endroits du  
scandaleux petit ouvrage que cet homme a  
eu l'audace & la temerité de rendre public.  
Je pourrois dire un mot de la sotte vanité,  
avec laquelle il se pare assez mal, & sans  
nécessité de plusieurs endroits du Poëte Horace,  
& ne pas oublier celle, qui l'a porté à faire  
sçavoir à ses Lecteurs, que s'il possédoit Horace,  
il a aussi acquis la rare connoissance des ter-

*Amel. de la  
Houff. Surin  
Cl. Lettre du  
Cardin. d'Ossat.*

*Mr. de Blair au  
devant des mo-  
tifs de ce qu'il  
appelle sa Con-  
version.*

p. 60.

mes & des règles d'un Jeu de Cartes. Mais pour me borner à des choses plus dignes de l'attention du Public, je m'attacheray à repousser l'opprobre, dont il tâche de couvrir nôtre illustre Calvin, & à conserver au nom & à la memoire de ce grand Serviteur de DIEU, l'honneur qui luy est dû, & que cet indigne Accusateur attaque avec toutes les marques de mépris & d'horreur, que la passion la plus maligne puisse suggerer. Apres cela, je défendray nos Synodes, & en particulier le Synode de *Dordrecht*, contre les traits envenimez, que lance contre eux cet *Enfant perdu* de je ne sçai quelle faction, qui ne parle que de moderation & de tolerance, & qui cependant fait éclater en toutes rencontres une haine implacable contre tous ceux qui ne sont pas de son sentiment.

Comme cet ouvrage, dit il, *manque de respect au Grand Calvin, ou au Bruleur de Michel Servet & au Concile Oecumenique, ou au Brigan-* dage de *Dordrecht*, (*pour ne rien dire de ses autres demerites*) je n'eus garde de me flatter de *débit* parmi les François en ce païs. Ces François ont grand tort, de ne pas souhaiter qu'une si belle & si rare production se débite, & qu'elle vole promptement. Ils devroient au moins considerer que son auteur a *bec & ongles*, & qu'il égratigne furieusement ceux qui ont le malheur de tomber sous sa griffe. Qu'ils ne s'en prennent donc qu'à eux mêmes de la Satyre abominable, dont il punit le chagrin qu'ils luy ont fait. *Bornant pour la plus part leur vûe, aussi bien que leur amour, à leur Confession de Foy; & enivreux de la Theologie bourrue & Antichrétienne de la Secte* (qu'on)

qu'on y appelle blasphematoirement la Doctrine (l'Ecriture) ils ne font pas voir qu'ils aient beaucoup profité depuis trente ans des leçons instructives de leurs souffrances, ni des belles lumieres de leur voisinage. Il faut avoüer que le bonnet à trois cornes échauffe horriblement le cerveau de ceux qui le portent. Mais mettons sous les pieds ce que la bile Jesuitique de cet homme insensé & furieux luy fait dire de nous; l'honneur de nôtre incomparable Reformateur nous doit estre plus cher que le nôtre propre.

Jamais homme n'a mieux justifié, ni plus sensiblement éprouvé que Calvin la Verité de ce que nôtre Seigneur predict à ses Disciples, *Vous serez haïs de tous à cause de mon Nom.* Les injures les plus atroces ne sont pas capables de satisfaire la haine implacable que luy portent les Papistes, sur tout ceux qu'anime l'esprit de la noire Societé. Ils versent sur son nom & sur sa memoire tout le venin des plus horribles Calomnies. Ils déguisent sa Doctrine, & lui imputent des sentiments qu'il n'a point, & pour lesquels même il fait paroître une tres grande aversion, Nos Sectaires ne le haïssent guere moins. Et une certaine Nation mulâtre, gens d'une doctrine bigarrée, qui ne peuvent ni s'accommoder de la noble Simplicité de la Religion, ni diffimuler l'envie qu'ils ont de charger l'Eglise d'un nouveau joug, cette Nation, dis-je, joue aussi assez bien son rolle, quand l'occasion se presente de pincer ce bon & excellent serviteur de DIEU.

Je ne sçauois croire qu'on puisse aimer la verité, & voir impunément maltraiter un

D

homme



homme qui a très heureusement & très glorieusement employé ses lumieres, son zèle & son travail à la tirer de l'esclavage, où la tyrannie *Romaine* la tenoit depuis long temps. Pour faire son Apologie, de la manière la plus propre à fermer la bouche à un detraiteur forcené, qui a choisi l'*Angleterre* pour sa retraite, ie ne sçauois mieux faire, que de lui produire les beaux & glorieux témoignages, que plusieurs doctes *Anglois* lui ont rendus, sans excepter même ceux du parti, que le Detraiteur fait ouvertement profession de suivre & d'avoir embrassé.

*Thomas Gataker*, qui a esté, sans contredit, un des plus sçavans hommes que la *Grande Bretagne* ait produit, avoüe, au grand & eternel

*Adversar. Mis-honneur de Calvin, que jamais homme n'a excellé. cap. VIII. c. 69.* pliqué l'Ecriture Sainte avec plus de clarté & de Solidité que lui. Un autre sçavant *Anglois*, qui n'a pas voulu nous faire sçavoir son nom, mais qui estoit, je croi, *Matth. Sutlivius*, célèbre par plusieurs beaux ouvrages de controverse contre l'Eglise *Romaine*, a fait aussi un fort bel éloge de *Calvin*, soit par rapport à son profond sçavoir, soit par rapport à sa piété, & à ses autres vertus. En voici un petit extrait. C'estoit, dit il, un exemple illustre de vertu, d'humanité & de douceur. Il vaquoit avec assiduité à ses fonctions pastorales, il supportoit patiemment les injures, il estoit plein de compassion pour les pauvres & les affligez, & d'une severité inflexible envers les scelerats, & par dessus cela un vaillant Defenseur de la verité. Je regarde, dit cet auteur, comme une preuve considerable de la vertu de *Calvin*, la violence avec laquelle les méchantes gens l'attaquent & le maltraitent. Si nôtre Traducteur

*Turco-Papism. de Turco-Papism. Male-dictis & Calumnias L. I. C. II. p. 163. 164.*

deur  
ra cor  
Un  
prem  
crair  
l'Egli  
Aug  
clarte  
excep  
Jesu  
choses  
Smith  
Gran  
tueu  
d'est  
fleet,  
que  
Post  
pres  
de I  
ers  
tudi  
à C  
Exc  
lan  
luy  
ce  
fui  
les  
vaj  
pos  
fesi  
D  
qu  
de  
le

Auteur est sage, il s'appliquera ces paroles, & sera confus de se voir associé aux méchantes gens.

Un autre Anglois, qui posséda une des premières dignitez de l'Eglise Anglicane, ne craint point de dire, qu'à peine y a-t-il eu dans l'Eglise de DIEU un Ecrivain, qui ait égalé St. Augustin dans la pénétration, la force & la clarté, avec laquelle il explique l'Ecriture Sainte, excepté Calvin ; lequel, ajoute t'il, je voi que les Jesuites suivent, sans oser le nommer, dans les choses qui ne regardent point la Controverse. Arrow-smith ajoute au nom de Calvin l'Epithète de Grand, non par dérision, comme notre presomptueux Anti-Calviniste, mais par un principe d'estime & d'admiration. Le sçavant Stillingfleet, moins illustre par sa qualité d'Evêque, que par les beaux écrits qu'il a laissés à la Posterité, en parlant de Calvin, l'appelle, apres l'Evêque Downam, cet excellent Serviteur de DIEU. Dans un Livre fait en ces derniers temps, pour défendre la doctrine des Latitudinaires, l'auteur rend ce beau témoignage à Calvin, qu'il excelloit en sçavoir & en piété. Excellently Learned and Pious, dit'il dans sa langue. Pour finir ces témoignages par celui du docte, zélé & laborieux Jean Edwards ; ce digne Theologien dit de tres bonne foy, suivant sa coutume, Qu'encore que les Evêques & les autres Ecclesiastiques d'Angleterre n'approuvassent point la Discipline & le Gouvernement proposé par Calvin, ils embrasserent, crurent & professerent les doctrines, que ce Saint homme de DIEU enseigna, comme étant les mêmes que celles qui sont contenues dans les Ecrits des Evangelistes & des Apôtres. [Selon nôtre Annotateur c'est parler Blasphématiquement, mais qui doit s'arrester

I. Downe Bist.  
Dav. part II.  
distinct. IV.  
sect. I. p. 73.

Orat. Second  
Anti-weigle.

Irenic. Cap.  
VII. §. VI. p.  
405.

The Principl.  
and Pract of  
cert. Moderate  
Div. of the Ch.  
of Engl. part  
II. pag, 230.

*Pref. de la se-  
conde part. du  
Preacher, p.  
25 & 26.*

*The Arminian  
Doctrines con-  
demn'd, p. 107  
& 108.*

*Pr. Vavasor  
Jansen. Suspect.  
Perorat. p. 229.*

aux excès d'un tel homme?] Le Dr. *Edwards* dit encore, que ces doctrines que *Calvin* enseigna, Sont les mêmes que celles qui sont insérées dans les *Articles de nôtre Eglise*. Tous nos *Prelats*, continuë-t'il, & avec eux tous les gens de bon Sens, & qui réfléchissent, ont admiré ce sçavant & pieux *Reformateur*. Et nous pouvons dire aujourd'hui de lui ce que *Erasme* dit de *Luther*, que plus un homme est homme de bien, moins il est choqué des écrits de ce personnage, disons même, que plus il les prise & les estime. Si ce bon Docteur étoit en vie, quel nom donneroit il à ce nouvel ennemi de *Calvin*? Dans un autre de ses ouvrages le Docteur *Edwards* dit, qu'on a des preuves démonstratives que *Calvin* avoit un commerce de lettres avec l'Archevêque *Cranmer*, & avec le Duc de *Somerset*; que les *Reformateurs d'Angleterre* consultoient *Calvin*; & que l'excellent Auteur de l'Histoire de la *Reformation d'Angleterre* reconnoit ingénûment, que ceux qui composerent les *Articles & les Homelies de l'Eglise* y insererent la *Doctrine de Calvin*. Après cela, nôtre Faiseur de Notes ne doit pas se figurer qu'en traitant *Calvin* aussi indigement qu'il a fait, il n'ait desobligé qu'une petite poignée de *Refugiez*, qu'il ne compte sans doute pour rien. Malgré les secrettes trames, malgré les intrigues continuelles du *Papisme*, pour entretenir les fatales divisions qui déchirent l'*Angleterre*, ou pour les augmenter, l'*Angleterre* ne manquera jamais de gens, qui se montreront jaloux de la gloire d'un homme, qui *DIEU* avoit enrichi de dons rares & excellens, par l'aveu même des *Jesuites*, & à qui tous les gens de bien reconnoissent que l'*Eglise de DIEU* est infiniment redevable.

Je



Je pourrois ajouter aux Theologiens Anglois une nuée de témoins estrangers, qui se sont interessez en la gloire de Calvin, avec autant de zèle, que nôtre Annotateur en fait paroître pour le rendre odieux & infame. *Theodore Zuingerus* s'est sur tout appliqué à le défendre contre ses divers Censeurs & Calomnieux. Monsieur *Drelincourt*, ce pieux & zélé Pasteur de l'Eglise Reformée de Paris, à qui l'Eglise de DIEU est redevable de plusieurs écrits très edifiants, en a fait un exprès pour confondre ces Imposteurs, qui, pour ternir la reputation de Calvin, publioient une fausseté, qui, depuis que ce livre a paru, n'a servi qu'à les couvrir de confusion, eux & tous ceux qui avoient ajouté foi à leur calomnie. Le celebre Mr. *Morus* repoussa aussi très vigoureusement dans une harangue qu'il fit à Genève, le sçavant *Grotius*, qui, entesté de la Doctrine des Remonstrans, & pendant quelque tems de doctrines beaucoup plus mauvaises, plus qu'un aussi grand homme que lui n'eut dû l'être, crût rendre un grand Service à son parti, en faisant regarder Calvin, comme un homme alteré du sang de Servet, & par conséquent aussi du sang des autres Heretiques.

*I. Buxtorf.*  
*Epist. ad Jacob.*  
*Usher. Armach.*  
*quaintes bujus-*  
*ce Epistolae est*  
*CCLXXII.*

*Cette harangue*  
*intitulée Cal-*  
*vinus, a été*  
*traduite en*  
*François, &*  
*mise devant*  
*l'Instruction de*  
*Calvin, impri-*  
*mée à Brême*  
*depuis quel-*  
*ques années.*

Sans me servir du travail de ceux qui m'ont précédé, je dirai qu'il faut que les Enemis de Calvin se laissent étrangement aveugler à la haine qu'ils lui portent, pour n'imputer qu'à lui seul la mort de Servet. Etoit il le Tyran de Genève? Cette Republique n'avoit elle point d'autre loi que la volonté de Calvin? Les Magistrats étoient ils ses Esclaves? Les Theologiens n'osoient ils pas ouvrir la bouche

pour s'opposer à ses sentiments ? Fut ce par un principe d'obeissance aveugle, ou plutôt par un esprit de servitude, qu'ils approuverent le livre que *Calvin* fit contre les hérésies & les blasphèmes de *Servet* ? Si *Calvin* a tort de mettre cet homme au rang des blasphémateurs, ce tort lui est commun avec les *Irenées* & les *Athanasés*, qui ont souvent donné ce nom aux hérétiques contre qui ils disputoient, comme il me seroit fort aisé de le prouver par plusieurs endroits des livres de ces illustres Défenseurs de la vérité. Mais laissant à part cette odieuse épithète, qui sans contredit étoit due à *Servet*, aussi bien que celle d'hérétique, quel vacarme ne feroit on pas, de combien d'injures n'accableroit on pas *Calvin*, si dans tout le temps de son Ministère il eût fait mourir la centième partie des gens, que l'Inquisiteur *Torquemada* fit brûler dans l'espace de treize ou quatorze ans ; puisque pour la mort d'un seul homme, dont on le fait mal à propos responsable, on fait depuis long temps un bruit si estrange ? Je dis que c'est mal à propos qu'on fait *Calvin* responsable de la mort de *Servet* ; puisqu'outre qu'il eût bien voulu qu'on eût adouci la peine de ce malheureux, comme le témoigne Mr. *Morus* dans un discours qu'il fit en présence du Senat politique & du Senat ecclesiastique de *Généve*, les *Bézes*, les *Melancthons*, les *Martyrs*, & presque tous les Théologiens de ce temps-là, croyoient que l'hérésie étoit un crime, qui meritoit d'être expié par la mort de ceux qui en étoient coupables. C'étoit un préjugé du Papisme, dans la Communion duquel ils avoient vescu, & dont on ne connût pas

pas si tôt le danger, parce qu'il sembloit avoir pour fondement la gloire de DIEU, & la conservation de la verité ; & que l'examen du nombre prodigieux d'abus, dont le Papisme étoit rempli, avoit d'ailleurs assez occupé ces Theologiens. Mais puisque ce préjugé étoit si general, pourquoi faut il que tous les reproches qu'on nous en fait, tombent sur *Calvin* ? D'où vient que Mr. *Bossuet*, ci-devant Evêque de *Meaux*, dont nôtre Traducteur rapporte les paroles & adopte les sentiments, non content de charger *Calvin* de tout le blâme de la mort de *Servet*, lui impute encore celle de *Valentin Gentil*, qui fut ex-Hist. des Vari-  
ecuté à Berne ? A moins qu'on ne dise que ar. l. X. 56.  
tous les Magistrats de *Suisse*, aussi bien que ceux de *Généve*, estoient dans une dépendance servile des sentiments, de la volonté & de l'humeur de *Calvin*, ce qui est du dernier absurde, il faut qu'on avoue qu'on ne distingue ainsi ce grand Theologien de tous ceux qui vivoient de son temps, que parce qu'il fit plus de tort au Pape & à son parti, lui seul, que tous les autres ensemble. Cela lui est tout à fait glorieux, & devoit imposer Silence à tous nos *Anticalvinistes*, qui n'empruntent toute leur gloire que de l'amour de la nouveauté, & qui pour la plupart ne condamnent *Calvin* que sur des oui-dire.

*Cranmer*, cet illustre Martyr, ce glorieux Promoteur de la Reformation d'*Angleterre*, tenoit dans l'Eglise un rang incomparablement plus élevé que *Calvin* ; car il étoit Archevêque & Primat d'*Angleterre* ; il eût un très grand credit dans ce Royaume, non seulement sous le Regne d'*Edouard VI.*  
mais



*Hist. de la Re-  
format. d'An-  
glet. lib. 2.*

mais aussi sous celui d'*Henri VIII.* son Pere-  
qui écrivit pourtant contre *Luther*, & fit dres-  
ser quantité de Buchers, pour arrester par le  
plus rigoureux de tous les supplices les progres,  
que la Reformation faisoit dans ses Estats. Ce  
fameux *Cranmer* fit au Pape & aux Moines  
un mal irreparable, & contribua merveilleuse-  
ment à abolir l'erreur, la superstition, & l'  
idolatrie. Mais quelque zélé que fût ce Pre-  
lat pour la Religion Reformée, il ne laissa  
pas de conserver ce rigoureux sentiment, dont  
je viens de parler, à l'égard des Hérétiques,  
de ceux aumoins qui, comme *Servet*, ni-  
oient le *Mystère de la tres Sainte Trinité*; jusqu'  
à obtenir contre eux une Sentence de Mort,  
de cet incomparable jeune Prince, qui fut l'  
admiration de toute l'*Europe*, qui signa cette  
sentence la larme à l'oeil, qui en rendit re-  
sponsable *Cranmer* lui même, qui la lui avoit  
arrachée; & qui dès ses plus tendres années fit  
connoître qu'il avoit un coeur entierement  
Protestant, comme *Marie* sa soeur ne fit que  
trop paroître pendant toute sa vie, qu'elle avoit  
un coeur entierement Papiste. D'où vient  
donc qu'on ne s'avise point de faire à ce  
grand homme un reproche, tel qu'est celui  
qu'on fait à *Calvin*? Pourquoi fait on à ce-  
lui ci un procès, qui dure si long temps pour  
un crime, dont il a pour complice, même  
avec des circonstances aggravantes, un hom-  
me remarquable par tant d'endroits, contre  
lequel il s'en faut beaucoup qu'on n'élévé  
de si grandes clameurs? Cela vient, sans doute,  
non du sentiment qu'on impute à nôtre Re-  
formateur *François*, puisque ce sentiment lui  
est commun avec le Reformateur *Anglois*, &  
avec

avec plusieurs autres grands Personnages ; mais de la haine personnelle & intéressée qu'on lui porte, qui se communique même à la petite ville où il exerça son glorieux Ministère, & où il finit sa sainte & laborieuse vie ; car il me semble avoir lû dans les Lettres du Cardinal d'Osset, qu'il n'y a point de ville au monde qui soit si haïe que *Genève*.

Pour peu qu'on fût disposé à rendre justice à *Calvin*, on avoueroit que deux choses sur tout dûrent donner de l'exercice à sa piété & à sa prudence ; l'une fut la Discipline & le gouvernement qu'il devoit établir dans l'Eglise ; l'autre, la conduite qu'il falloit qu'il tint envers les Hérétiques. Quant à la première de ces choses, de quelque côté que *Calvin* se tournât, il voyoit de grandes Difficultez. Conservoit il le gouvernement Episcopal ? On n'auroit pas manqué de l'accuser par tout d'avoir eu en cela des veuës d'intérêt & d'ambition. Renversoit il un ordre si utile, si louable, si ancien dans l'Eglise ? On auroit crié dans tout le monde, au Sacrilege ; puisque de nos jours un Theologien Anglois, qui n'a que trop fait connoître de quel esprit il estoit animé, n'a pas eu honte de le charger pour cette raison d'un crime si odieux, lui & l'incomparable *Luther*. Que pouvoit donc faire *Calvin* qui fût plus digne de sa sagesse, que ce qu'il a fait ? Considérant d'un côté qu'un très grand nombre de Theologiens de la Communion de *Rome*, pour ne point dire la plus grand part, ne croioient pas que l'Episcopat, considéré comme un ordre distinct de la Prestriſe, fût d'institution divine ; & que presque tous les Evêques de son

E

temps

temps deshonorioient & rendoient méprisable leur caractère par leur orgueil, par leur luxe, par leur licence, & par leur tyrannie ; de l'autre, que l'Eglise est en droit de régler tous les dehors de la Religion, que la Parole de DIEU n'a point réglé, il pouvoit, & devoit même établir un gouvernement, qui par sa modestie & par sa douceur approchât le plus près qu'il se pourroit de l'Esprit de l'Evangile, & de la nature de l'Eglise de N. S. I. C. A ces raisons *Grotius* en ajoute quelques autres, de la solidité desquelles les gens sages & desintéressés pourront juger.

*De imper. summar. Potestat. circa Sacr. cap. 11. Sect. 10.*

*Preface to the Lawes of Ecclesiast. Politie. p. 3.*

Le sçavant & judicieux *Hooker*, que j'aurois pû ajouter à ceux qui parlent honorablement de *Calvin*, & de ses ouvrages, allégué une autre raison du changement, que cet illustre Reformateur fut obligé de faire dans le gouvernement de l'Eglise. Après avoir dit, qu'il ne voyoit pas comment les gens les plus sages qu'il y eût en ce temps là, auroient pû rendre meilleure la discipline que *Calvin* avoit établie, si on considère l'état où *Genève* se trouvoit alors, il ajoute, que l'Evêque & le Clergé de cette ville l'ayant abandonnée, il n'étoit pas possible d'en mettre d'autres en leur place. Il n'y avoit peut être guere moins d'impossibilité dans les autres Etats, qui embrassèrent la Reformation, de conserver la forme du Gouvernement Ecclesiastique, qui y estoit auparavant établie. Mais sans entrer dans cet examen, il nous doit suffire, pour achever à cet égard l'Apologie de *Calvin*, que le changement, qu'il fut obligé d'apporter à ce Gouvernement, n'a pas empêché qu'il n'ait parlé avantageusement de l'Episcopat, comme de très sçavans hommes de ces pais-ci l'ont fait voir



voir il y a long temps. Parmi ses Disciples je ne pense pas qu'il y en ait un seul qui ne soit dans les mêmes sentimens, pour peu qu'il ait examiné ces matières, ou qu'il soit capable de le faire.

*Joann. Forbes.  
Irenic. cap. XI.  
p. 134.  
Edward Stil-  
lingfleet Iren-  
ic. ubi su-*

L'embaras de *Calvin* ne devoit pas être moins grand, quand il fallut qu'il se déterminât sur la maniere dont il devoit se conduire envers les Hérétiques. Les faisoit il regarder comme des malheureux, dignes du dernier supplice ? Il étoit fort naturel, qu'on se prevalût de son sentiment contre lui même, & qu'on en tirât, comme on fait encore aujourd'hui, de cruelles conséquences contre tous ses Disciples. S'il eût eu pour eux du support & de l'indulgence, on l'auroit infailliblement accusé de les favoriser, ou même d'être dans le cœur de leur sentiment, *quoiqu'il se precautionne ordinairement pour ne leur pas opposer des preuves foibles.* Voilà comment il est difficile de se mettre à couvert des traits de la haine, & d'éviter les filets où l'envie & la médisance tâchent à faire tomber ceux qu'elles poursuivent, de quelque côté qu'ils se tournent.

*Rich. Sim.  
Hist. crit.  
Du Texte du  
N. Testam. ch.  
XVII. p. 217.*

Nous pouvons au reste tirer cet avantage de ce sentiment qu'on ne cesse d'imputer à *Calvin*, qu'il sert à prouver, que c'est à tort qu'on nous reproche de prendre ce Theologien pour l'Auteur de notre Religion, & ses écrits pour le modèle & la règle de notre créance. Car nous sommes si éloignés de croire qu'on doive faire mourir les Hérétiques, que dans tout le monde Protestant, (quoiqu'on n'ignore point les loix severes que plusieurs Princes ont autrefois portées contre eux) on condamne unanimement cette Theologie

*Pref. à la Tra-  
duct. du trait.  
de Laſtance,  
ou hant la  
mort des Per-  
ſecuteurs.*

*Réponſe aux  
Queſt. d'un Pro-  
vinc tom. V.  
cap. l. p. 5, 6.*

sanguinaire. Pour moi, je la deteſte, & je ne connois aucun Theologien, qui ne ſouſcrive de bon coeur, comme à un ſentiment digne d'un vrai Chrétien, à ce que diſoit le célèbre Auteur de l'Histoire de la Reformation d'Angleterre, qu'il aimeroit mieux voir l'Eglise perſecutée que perſecutante.

La conduite des Etats Proteſtants, depuis le plus grand juſqu'au plus petit, fait hautement nôtre Apologie à cet égard, quoiqu'en diſe Mr Baille. Y a-t on fait valoir contre les Papiſtes, ce qu'on appelle le Droit de Repreſaille, pour les Perſecutions qu'ils nous ont faites en France, en Piemont, & ailleurs? Quelqu'un d'entre eux, a-t il porté en Angleterre, où il eſt ſi aisé de les châtier, la peine de l'horrible Maſſacre qu'ils firent dans un Royaume qui en dépend, l'an mille ſix cens quarante-un? Les Entrepriſes qu'ils ont faites en divers temps pour renverſer les loix & la Religion de la Grande Bretagne, leur ont elles attiré quelque perſecution generale? Ne s'eſt on pas contenté de punir quelques uns des ſeditieux, ſans toucher à la perſonne, ni aux biens, ni à la liberté des autres? Dans ce Royaume, & dans les autres Etats Proteſtans, on aime la verité, on la prêche, on la défend le mieux que l'on peut, ſoit de vive voix, ou par écrit; on blâme la temerité de ceux qui l'attaquent, on prie pour eux, on a pitié de leur égarement, on tâche de les en faire revenir par la voye de l'inſtruction & de la perſuaſion. Mais pour la perſecution, on la laiſſe à l'Eglise Romaine, qui par la violence qu'elle exerce en tous lieux, fait voir à toute la terre, auſſi bien que par ſa mauvaiſe foi & par ſa four-

berie,

berie, que l'Esprit qui l'anime, est l'Esprit menteur & meurtrier.

Qui pourroit croire après cela, qu'un homme, qui s'efforce de nous persuader, qu'il s'est joint de bonne foi à la Communion des Eglises Protestantes, eût la hardiesse de leur imputer le même esprit de cruauté, qu'elles reprochent avec tant de justice au Papis-  
*An Answer to the Reverend Dr. Snape, p. 52 & 53.*  
 me? *Que cet esprit, dit il, qui a toujours mis en pieces le monde Chrétien, & qui ne cesse de l'effrayer par des menaces de massacres, de feu, de Dragons, regne sans opposition dans les pais Papistes, j'en suis d'autant moins surpris, que ses enormes pretensions à l'infailibilité peuvent en quelque sorte l'autoriser. Mais n'est il pas naturel qu'un nouveau Converti, qui trouve parmi les Protestants, qui ne se vantent pas d'être infailibles, quelque une de ces manières de maintenir la Religion, en soit plus choqué qu' à l'égard des Papistes ?*

Quoiqu'il n'y ait rien qui soit plus éloigné de la verité qu'une semblable accusation; quoiqu'elle ne soit fondée que sur l'imagination, ou sur les prejugez de ce nouveau Converti, comme il veut qu'on l'appelle, il ne laisse pas d'en parler comme d'une chose certaine & incontestable. Il ne fait pas difficulté de s'en servir, comme d'une raison légitime, pour donner quelque couleur à la manière atroce, dont il nous a traité. On m'a même assuré que dans les visites & dans les conversations, il affecte d'entretenir le monde de cette horrible calomnie, & qu'il s'attache particulièrement à charger nos Eglises de ce reproche; quoique suivant sa Theologie, ce soit l'unique chose insupportable qu'il y ait dans le Papisme. Qui pourra se flatter d'être à couvert  
 des



des traits de la calomnie, s'il est permis de débiter des faussetez evidentes & grossieres, avec autant d'assurance que si c'estoit des veritez incontestables? Dans quel Etat Protestant cet homme a-t il vû trainer au supplice les Hérétiques ou les Schismatiques? Dans quel Etat Protestant les a-t il vûs exposez à la fureur des Dragons? Dans quel Etat Protestant les a-t il vu condamner au gibet & au feu? Quoiqu'on sçache dans ce pais ci, du moins aussi bien qu'en aucun autre, que l'Esprit du Papisme est un Esprit inhumain & inexorable, on n'y fait aucune violence à la conscience, ni à la personne, ni à la Religion des Papistes. On diroit qu'on y a tout à fait oublié les attentats, par lesquels ils ont tâché de ruiner l'Etat. Le Gentilhomme y conserve son rang; le Bourgeois y jouit en toute seurté de son bien; le Marchand y negocie sans obstacle & sans crainte; l'Artisan y exerce librement sa Profession: Toutes les autres Sectes trouvent aussi dans cette Ile un fort grand support. Quand on a lû l'*Utopie* de *Thomas Morus*, on est porté à croire qu'on y a pris cette Republique en idée pour le Modelle de la conduite qu'on devoit tenir à cet égard.

Cette verité étant aussi notoire qu'elle l'est, il faut que *Salomon Cyprien*, Theologien *Alleman*, ait bien peu de connoissance de nous, & de nos Principes, (ce qui ne convient guère à un homme de son caractere) ou qu'il déguise volontairement nos sentimens, (ce qui est indigne de tout homme de bien) d'oser nous accuser tous d'entretenir la même opinion, que *Calvin* & *Beze* soutinrent au sujet

jet de Servet. Cet Ecrivain trouveroit il bon, *I. Sleidan.*  
 qu'usant de recrimination nous accusassions *Comment. lib.*  
 tous les *Luthériens* de croire encore aujourd' *VI. fo. 145 a.*  
 huy, qu'il faut condamner au dernier supplice *lib. VII. fo.*  
 les Hérétiques, sous ombre que dans une As- *165. a. lib.*  
 semblée tenue à *Spire* l'an 1529, on conclut *IX. fo. 225.*  
 qu'il falloit punir de mort les *Anabaptistes*, qui *a. lib. X. fo.*  
 défendroient avec opiniâtreté leurs opinions; *226 a. 228.*  
 & que depuis ce temps là cette rigueur a esté *B. 230. B.*  
 plusieurs fois mise en pratique parmi eux ?  
 La Lèpre du Papisme ne s'en va pas tout à  
 coup; mais par la Grace de DIEU il y a  
 fort long temps que nous en sommes entière-  
 ment nettoyez.

Mais réfléchissons encore un peu sur la  
 moderation dont *M. de la Pill.* loue si fort ces  
 bons Chrétiens, les *Sociniens* & les *Anabaptistes*.  
 Le Chef des premiers ne portoit pas, à beau-  
 coup près, la tolerance aussi loin que ses Dis-  
 ciples: Il vouloit, dit *M. de la Croze*, en rap-  
 portant, non seulement le sentiment, mais *Dissertat. Hist.*  
 les termes même de cet Hérésiarque, qu'on *Reflexions sur*  
 punit les Hérétiques, de même qu'on punit le Mahomet.  
 les insensez. Quoique ces derniers soient di- *P. 144, 145.*  
 gnes de compassion, néanmoins quand ils nuisent aux  
 autres, on les reprime, & s'il en faut venir là, on  
 les enchaîne: De même les Hérétiques sont dignes  
 de pitié; cependant il faut empêcher les efforts qu'ils  
 font pour la propagation de leur Doctrine; &  
 même, si on n'en peut venir à bout par d'autres voy-  
 es, il faut employer les chaînes & la prison. Par  
 de semblables maximes *Socin* fut cause de  
 l'emprisonnement & de la mort de *François*  
*David*, quoiqu'il ne crût nullement, que l'er-  
 reur dont il l'accusoit, fût une erreur capi-  
 tale. Nous pouvons croire, sans craindre de  
 blesser

blesser la charité, que, si les *Sociniens* avoient en main l'autorité & la puissance, bien loin d'adoucir le Sentiment de leur Patriarche, ils en étendroient davantage la rigueur. Quelles cruautés n'exercerent point contre les fidèles les *Ariens*, dont l'Hérésie a donné lieu à la leur? Avec quelle fureur ne persécuterent-ils point l'Eglise? Quelles fraudes, quels pernicious artifices ne mirent-ils point en Usage pour la perdre, s'il eust été possible? Qu'on regarde le Style aigre & emporté de *Servet*, dont la mort tient si fort à coeur à nos Sectaires, à cause sans doute de la crainte qu'ils ont, qu'elle ne puisse un jour tirer à conséquence contre eux. On y découvrira un cœur plein d'animosité & de vengeance. La manière dont les Hérétiques en usent en particulier contre ceux qui ne sont pas de leur sentiment, fait aussi connoître aisément que la modération qu'ils affectent de faire paroître dans leurs Ecrits, est beaucoup moins une vertu, qu'un effet de leur Politique, & du desir qu'ils ont de se faire estimer, eux & leur Secte. Nous les avons vû se démasquer dans la conversation; nous les avons vu s'emporter extraordinairement, & donner à la plus noire bile la liberté de se répandre, sur ceux particulièrement dont le Sçavoir & le Zèle leur font apprehender que les oppositions ne fassent plus de préjudice à leur parti.

Et que dirons nous des *Anabaptistes*, que nôtre Annotateur joint aux *Sociniens*? Quoi-que dégoûtez de ce Nom, que tout le monde leur donne, aussi bien que de celui de *Mennonites*, ils souhaitent qu'on les designe par le seul Nom de Chrétien, que M. de la Pill.  
les

*Anton. Vandale*  
*Hist. B. prif-*  
*mor. cum He-*  
*braic. cum*  
*Christian.*  
p. 838.



les croit seuls dignes de porter, eux & les *Sociniens* leurs bons amis ; il s'en faut beaucoup qu'ils n'ayent toujours cultivé la moderation, que ce beau Nom pourroit seul inspirer, & qu'il inspire en effet à ceux qui sont véritablement dignes de le porter. A peine cette Secte commença à paroître, qu'elle scandaliza tout le monde par les excès des violences que commirent ceux qui l'avoient embrasée, aussi bien que par les extravagances des Enthousiasmes, qui leur faisoient oublier la Religion, la pudeur, la raison, & les sentiments les plus naturels. D'où vient, je vous prie, que *M. de la Pill.* élève de telles gens, qui pendant long temps se sont montrez indignes d'être regardez comme des hommes, comme seuls dignes d'estre honorez du titre de Chrétiens ? Est ce l'amour de la Moderation, qu'ils font aujourd'hui profession d'aimer & de cultiver ? C'est ce qu'on ne sçauroit accorder avec ses emportemens, ni avec les calomnies atroces dont il nous charge, & les outrages horribles, dont il tâche à nous accabler. S'il hait cette maniere d'agir, pourquoi la met il si fort en pratique ? S'il l'aime autant qu'il fait semblant de l'aimer, pourquoi la pratique-t il si mal ? S'il est vrai qu'il ait pour l'Esprit de persecution l'aversion qu'il témoigne, pourquoi, dès qu'il est parmi nous, nous persecute-t il cruellement ? Doit il ignorer que l'Apôtre *S. Paul* nous fait regarder comme une persecution les insultes qu'*Ismaël* faisoit à *Isaac* son frere ? Il n'est pas l'ainé de la maison : Il n'est pas fils de la *Franche* : Ce n'est pas à un seul de ses freres qu'il s'en prend : Il les attaque tous, & les traite le plus indigne-

*I. Sleidan Comment. lib VI. & X. & l'Hist. des Anabapt. en plus. endr.*

*Galat. IV. 29.*

*Maximum hoc  
est & officium  
sapientia & in-  
dicium, ut &  
verbis opera  
concordent, &  
ut ipse ubique  
par sibi idem-  
que sit. Senec.*

*pag. 40.*

*M. Jar. Hist.  
crit. des dogm.  
& du cult. de  
regl. Jud. part  
I. chap. XVII.  
p. 127.*

dignement du monde. Est ce une marque de sagesse, qu'une si grossière contradiction entre les paroles qu'on profère, & la conduite qu'on tient ?

Nôtre Traducteur, continuant à nous maltraiter, nous accuse de conserver encore quelques traces de Papisme, qui choquent ses yeux delicats, & lui déplaisent infiniment. Nous avons une discipline, & des Assemblées, ou des Tribunaux Ecclesiastiques pour l'exercer ; le venerable Synode, ou le Brigandage de Dordrecht, la Convocation d'Angleterre, le Kirk d'Ecosse, &c. La Cabale, à laquelle ce bon Profelyte s'est joint de plein saut, ne hait pas moins ces sortes d'établissements, que les enfans haïssent les maitres & les Ecoles ; ou les malfaiteurs les Tribunaux de Justice, les Juges, les Huissiers, les Sergens, &c. Mais pour me servir des nobles expressions de ce grave Ecrivain, cette Cabale a beau faire, il faut bouquer. Peut elle pretendre qu'en sa faveur on renonce à l'Ecriture Sainte, à la raison, & à la pratique constante & perpetuelle de l'Eglise ?

Il importe fort peu d'examiner si du temps des Patriarches on excommunioit les personnes scandaleuses, & beaucoup moins encore de sçavoir si la vie errante & vagabonde, à quoi Caïn fut condamné, peut estre regardée comme une Excommunication. Pour établir le droit que l'Eglise a toujours eu, depuis que DIEU lui a donné sa Loi, de punir les personnes scandaleuses, ou d'exclure de la participation à ses Mysteres ceux qui n'avoient pas les qualitez, qu'il falloit avoir, pour y estre admis ; il suffit que les personnes in-

fectées

fectées de la lèpre, ou ceux qui volontairement ou par mégarde avoient contracté quelque souillure legale, fussent condamnés à sortir du camp, & à demeurer, pendant quelque temps, comme separez de la Société des autres *Israelites*. Car c'est en ce sens que les Interpretes croient qu'il faut entendre la plupart des endroits, où la Loi ordonne, que ces personnes soient retranchées du milieu du Peuple. C'est sur ce droit incontestable, & sur le besoin que les hommes ont toujours eu d'estre retenus dans leur devoir par la crainte de quelque punition, ou de quelque flétrissure, que sont fondées les trois Excommunications, qui depuis si long temps ont été en usage dans l'Eglise Judaïque, qu'il est bien difficile d'en marquer le commencement. Severité dont le nouveau Testament nous fournit diverses preuves, & que les Juifs exercent encore aujourd'hui dans les divers pays où Dieu les a dispersez, quelque peu de credit & d'autorité qu'ils y aient. J'ay été excommunié par les Rabbins, disoit, il n'y a pas fort long temps, Uriel à Costa, & si bien exclus de toute communication, que mes freres mêmes, qui avoient été mes disciples, passoient près de moi, sans s'arrêter, & sans me saluer, tant ils craignoient ces Docteurs !

On peut dire que nôtre Seigneur établit le droit qu'il vouloit donner à son Eglise, avant que de la former, & que par avance il pourvût à l'autorité qu'il vouloit qu'elle exerçât sur les particuliers. La défense qu'il nous fait de donner les choses saintes aux chiens & de jeter les perles devant les pourceaux, non seulement donne aux Pasteurs l'autorité d'interdire aux méchans & aux profanes la communion à son Corps

Exod. XII.

15. Levit.

VII. 20, 21,

XIII. 46.

XVII. 4, 9,

14. XXII.

3 Nomb. IX.

13. XII. 14,

15. Deut.

XXIII. 2. &amp;

10, 11. &amp;

Jof. Antiq. Jué.

1. XI. c. 5.

Jean IX. 22.

XII. 42. XV.

1, 2, 1 Cor.

XII. 3. XVI.

22. Gal. 1, 8,

9. J. Selden. de

Synedr. l. 1 &amp;

11. De jure

natural. &amp;

gent. l. IV. c.

7. Ludov. Cap.

pel. de vot.

Jeph. Campeg.

virring. Ar-

chisyn. c.

XX. p. 322,

&amp; seq. &amp; p.

343, &amp; seq.

Exemplar. hu-

man. vit. p. 2.

s. Matt. VII.

6.



*S. Matt.*  
XVIII. 16,  
17, 18.

& à son Sang, mais les met dans l'obligation de le faire. Quand il ordonne d'avoir recours à l'Eglise, après qu'on a essayé en vain d'amener les hommes à leur devoir, ne fait il pas connoître, que c'est à elle qu'appartient le droit de leur adresser les exhortations, & de leur appliquer les censures les plus propres & les plus convenables à leur état ?

Les apôtres, ces Pasteurs extraordinaires, que le Sauveur envoya prêcher, & répandre par toute la terre la Foi en son Nom, reçurent de lui une autorité conforme à la grandeur & à l'excellence de leur Ministère.

*I Cor. VII. 6, 7. XVI. 1.* Il paroît par divers endroits de leurs Epîtres, qu'ils commandoient aux fidèles, & qu'ils exigeoient d'eux l'obéissance, en vertu de leur divin caractère, & des dons miraculeux, dont le Seigneur les avoit revêtus. Leurs

*I Tim. VI. 13. Phil. V. 13. Philem. 8. 13, 14, 21.* Actes font voir que dans certains cas, où ces saints hommes jugerent nécessaire d'user d'une rigueur extraordinaire, ils n'épargnerent pas même la vie des personnes scandaleuses. Mais pour ne parler que de ce qui regarde la discipline Ecclesiastique, le terrible jugement que *St. Paul* prononça avec l'Eglise contre un homme coupable d'inceste, fait voir que l'Eglise

*I Cor. V. 12, & suiv.* se ne doit pas permettre qu'on offense DIEU, & qu'on commette de grands crimes impunément. Et qu'est ce que cette Verge qu'il

*I Cor. I. V. 12.* fait apprehender aux *Corinthiens*, si ce n'est les censures & les châtimens Apostoliques ? Le droit d'exercer une severe Discipline contre ceux qui s'éloignoient de la Doctrine de l'Evangile, ou qui la corrompoient, aussi bien que

*I Cor. V. 13.* contre ceux qui vivoient dans la licence, n'étoit

n'étoit pas particulier aux Apôtres. *Ne jugez vous pas ceux qui sont de dedans*, dit S. Paul aux Corinthiens : Par où il fait connoître, non seulement que ce droit appartenoit à l'Eglise, mais qu'elle avoit de coutume de l'exercer, & que c'étoit une pratique incontestable & notoire. D'où vient qu'il ajoute, en employant les termes de la Loi, *Otez d'entre vous le méchant* ; c'est à dire, *Servez vous de votre droit, & ne souffrez point que la Communion des fidèles soit souillée par la contagion des gens de mauvaise vie*. Ceux qui enseignoient de fausses doctrines, ou qui les suivoient, n'étoient pas moins sujets aux censures de l'Eglise, que ceux qui s'addonnoient au vice, & n'en éprouvoient pas moins la rigueur. C'est pourquoi S. Paul veut, tantôt qu'on ait l'œil sur ces gens là, & qu'on s'éloigne d'eux, tantôt qu'on les note, & qu'on ne se mêle point avec eux, tantôt qu'on se détourne d'eux, & tantôt qu'on les rejette après la première & la seconde admonition. Notre Annotateur voudroit, je pense, qu'on effaçât tous ces endroits de tous les exemplaires du Nouveau Testament ; l'aversion qu'il fait paroître pour toutes les peines Ecclesiastiques donne au moins lieu de croire qu'il apprehende qu'elles ne tombent un jour sur lui.

L'Eglise fit voir, dès le commencement, que ce n'étoit point en vain qu'elle portoit l'Epée de l'Esprit : Lors qu'elle n'avoit aucune autorité dans le monde, elle exerça une merveilleuse autorité dans son propre sein. Jamais elle ne se fit plus craindre, que dans le temps qu'elle paroissoit le plus méprisable : Dans sa plus grande foiblesse elle fit paroître une force, qui imprimoit de la ter-

*1 Cor. V. 12.*

*Deut. XIII. 5.*

*XVII. 12.*

*XIX. 19.*

*XXII. 21, 22,*

*24. XXIV. 7.*

*Rom. XVI. 17.*

*2 Theff. III.*

*6, 14. 2 Tim.*

*III. 5. Tit.*

*III. 10.*

*\* Multa miser*

*timeo, quia*

*feci multa pro-*

*tervè : Exem-*

*plique metu*

*torqueor ipse*

*mei. Ovid.*

*Amor. lib. 1.*

*Eleg. III.*

*p. 64.*

reur

*Tertullien. A*  
*polog. c.*  
**XXXIX.**

*Just. Mart. Ap.*  
*1. Sect.*  
**LXXXVI.**

*Iren. advers.*  
*Haret. l. 1.*  
*c. XIII. p. 79.*  
*c. XXIV. p.*  
*112. l. 111. c.*  
**XV. p. 252.**

*Cyprian. Epist.*  
*l. 1. Epist. 3.*  
*sub finem.*

reur aux pecheurs & aux Hérétiques. Tout le monde sçait quelle étoit l'inexorable severité de sa discipline, & à quelles longues pénitences elle condamnoit alors ceux qui par leur mauvaise conduite avoient deshonoré leur sainte profession. *Tertullien* témoigne qu'aux reprehensions elle faisoit succeder les peines canoniques, qui alloient jusqu' à l'excommunication, que ce Docteur fait regarder comme un grand préjugé du dernier jugement. *Justin Martyr*, *S. Irenée* & *S. Cyprien* témoignent que dans cet heureux temps, où le Zèle Chrétien étoit dans sa ferveur, on n'avoit pas plus d'indulgence pour les Hérétiques, que pour ceux qui violoient par leur mauvaise vie le respect qu'ils devoient à DIEU, & à son Eglise. Le premier témoigne qu'on ne permettoit de participer à l'Eucharistie qu'à ceux qui croioient que la doctrine qu'on enseignoit dans l'Eglise étoit veritable, qui avoient été nettoyez par le lavement de la Regeneration en remission de leurs péchez, & qui menotent une vie conforme à la foi de nôtre Seigneur Jesus Christ. Nous apprenons du second, qu'on observoit religieusement de son temps l'ordre que *S. Paul* donne de rejeter l'homme Hérétique après la premiere & la seconde admonition; de même que la défense que *S. Jean* fait de les saluer, & qu'on n'avoit aucune communication avec ces gens là. Le dernier va plus loin, & parle d'une manière plus forte. Il exhorte *Corneille*, Evêque de Rome, à qui il écrit, à faire en sorte qu'on n'ait aucun commerce avec les Hérétiques, qu'on ne mange point & qu'on ne s'entretienne point avec eux, & qu'on s'éloigne d'eux autant qu'ils se sont éloignez de l'Eglise. Et après avoir appuie



appuïé ce qu'il dit sur deux ou trois Passages de l'Ecriture Sainte, que nous avons rapportez ci-devant, il n'y peut point avoir de société, ajoûte t'il, entre la foi & la perfidie. Qui n'est point avec Christ est ennemi de Christ ; qui est ennemi de son unité & de sa paix, ne peut point s'unir avec nous. A ces trois anciens Docteurs il me seroit aisé d'en ajoûter d'autres, & de joindre à ces Docteurs les Conciles ; mais ces trois témoins suffisent, & mon dessein n'est pas de faire un gros livre.

Je prie ici M. de la Pill. de considerer serieusement & devant DIEU, s'il peut pretendre, avec la moindre apparence de raison, qu'on balance un moment entre son sentiment, & l'autorité de l'Ecriture Sainte, & ce que l'Eglise, en suivant les lumieres de ce saint livre, a constamment crû & pratiqué de tout temps ? L'humilité Chretienne lui permet elle de faire si peu de cas du Vieux & du Nouveau Testament ? Lui permet elle de s'élever au dessus des Prophètes & des Apôtres, & de témoigner un si grand mépris, pour ne pas dire une si grande horreur, pour la pratique de l'Eglise Judaïque & de l'Eglise Chrétienne ?

Je proteste aussi en la presence de DIEU, dit il dans un Ouvrage qu'il vient de donner au public, & qu'il semble vouloir faire regarder comme un adoucissement, pour ne pas dire une apologie de l'autre, que je deteste & abhorre également, c'est à dire, autant que les Usurpations & la Tyrannie de Rome, le même Esprit de censure, de domination & de severité dans tous les Chrétiens, de quelque Nom qu'ils soient distingués. De quels termes pouvoit il se servir qui fissent mieux connoître l'extrême aversion qu'il

*An Ans. to the  
Reverend Dr.  
Snape's Accu-  
sat. p. 70 &  
71.*

qu'il a pour toute sorte de contrainte & de Discipline Ecclesiastique ? La petite exception qu'il fait ensuite en faveur des Eglises Protestantes, qu'il a si indignement traitées, ne peut passer après cela que pour un vain & fade compliment. Car est ce que toutes ces Eglises, de même que *les Protestants de Genève, qui sont les Successeurs de Mr. Calvin*, (quelle douceur, quelle honnêteté, quelle politesse ! quel calme après tant de tempêtes !) est ce, dis-je, que ces Eglises n'imposent pas, suivant les Canons anciens & modernes, des peines ecclesiastiques, proportionnées au scandale qu'on a donné ? N'éloignent elles pas de la participation aux Saints Mystères, ou de leur Communion, ceux qui sont convaincus d'Hérésie, ou d'impiété ? Y auroit il au monde de société si mal réglée & plus sujette aux désordres & à la confusion, que l'Eglise, que le Fils éternel de DIEU a acquise par son propre Sang, si elle permettoit à chacun de lui cracher, pour ainsi dire, au visage, de se moquer impunément de sa doctrine, de violer ses réglemens & ses loix, de fouler aux pieds son autorité, de tâcher à débaucher ses Enfants, & à les faire soulever contre elle ?

Si nous consultons la raison, qui selon les principes de ceux contre qui nous disputons, doit être mise à niveau des Saintes Ecritures, nous trouverons qu'elle demande absolument qu'il y ait dans l'Eglise, qui est une Société établie de DIEU, un ordre que chacun soit obligé de suivre, des loix qu'on ne puisse se dispenser d'observer, & des peines, pour donner de la force à ces loix, & pour faire respecter & garder cet ordre. Enôtre nouvel

Adversaire n'a pas pour ceux qu'on appelle *Peres de l'Eglise* le respect qui leur est dû ; si l'autorité des Ecrivains sacrez ne fait pas dans son Esprit l'impression qu'elle y devoit faire, j'espere qu'il ne resistera pas à celle de son Poëte favori, qui sans autre guide que la raison donne à connoître que les loix sont impuissantes sans le secours des chatimens. Sans l'aide de la Revelation, les Grecs, les Allemands, nos anciens Druides, ont aussi reconnu la necessité qu'il y avoit d'éloigner de leurs Temples & de leurs Autels, les personnes qu'ils jugeoient indignes d'en approcher. Tous ces gens là exerçoient une severe discipline contre ceux qui violoient les loix de leur Religion. Qu'est ce qui peut avoir appris aux Indiens à lancer des Excommunications très rigoureuses contre ceux qui péchent contre leurs loix qu'ils estiment sacrées, si ce n'est la raison ? A-t on besoin d'autres lumières que des lumières naturelles pour connoître, qu'à moins que de prendre soin de retenir les passions des hommes par la crainte des peines civiles ou ecclesiastiques, ils rempliroient de confusion l'Etat & l'Eglise ; qu'ils feroient naître tous les jours quelques nouveaux differens sur le culte, ou sur la créance ; qu'ils tâcheroient à faire revolter les peuples contre leurs conducteurs, qu'en un mot ils fouleroient aux pieds les loix les plus venerables & les plus saintes ? Puisqu'on a tant de peine à empêcher ces desordres, malgré les sages precautions que l'Eglise a prises pour les prevenir, ou pour les faire cesser, que n'arriveroit il point, si laissant vivre les hommes selon le

*Quid tristes  
querimoniae,  
si non supplicia  
cio culpa reciditur,*

*Horat. l. 111.  
Od. 24.*

*J. Cas. Comment. lib. VI.  
Doughthei.*

*Analest. Sacr.  
par. 1. cercust.*

*36. D. Potter's Disc. of*

*Church Government, c. V. p.*

*397, 398. & suivant.*

*Conform. des  
Coûtumes des*

*Ind. Orient.  
avec. cell. des*

*Juifs, &c. ch.  
XX. p. 121,*

*122. p. 92.*



penchant de leur cœur, elle n'opposoit à leurs passions, ni loix, ni discipline ?

Nôtre Annotateur & ses Conferes s'imaginent, tant ils sont modestes, qu'on doit prendre le contre-pié de l'Eglise ancienne, & de la plûpart des peuples de la terre. Comme les *Romains* adoptoient les Dieux de toutes les Nations, ces Messieurs portent leur complaisance jusqu'à tolerer toutes les opinions qu'il y a parmi les Chrétiens. Peut être même que les *Juifs* & les *Mahometans* trouveroient parmi eux un accueil aussi favorable que les Protestants. Du moins un des Heros de nôtre Faiseur de notes ne craint point de dire, qu'on ne doit exclure de la tolerance ecclesiastique que les *Athées* & les *Pyrrhoniens*. Il dit aussi à l'honneur des Remonstrans, au parti desquels il s'est joint, qu'ils ne veulent point reconnoître les *Athées* pour freres ; supposant qu'ils sont prêts à fraterniser avec tous ceux qui reconnoissent une divinité, quelques hérésies qu'ils ayent d'ailleurs. Peut-être même qu'ils ne refuseroient pas de donner aux Deïstes la main de fraternité. Où pourront ils trouver des marques d'une si grande benignité, si ce n'est dans l'école des anciens Hérétiques ? Ils différoient de sentiment, dit le sçavant *Dodwell*, mais non pas d'école, ni de communion. Il leur étoit ordinaire de s'associer avec tout le monde, comme *Tertullien* le leur reproche. Is ne sçai ce que pourront dire de cette conformité nos *Pelagiens*, nos *Sociniens*, & les Remonstrans, qui les reçoivent si charitablement dans leur Sein : Mais pour nous, nous aimerons toujours mieux prendre pour modelle la conduite de la primitive

p. 67.  
*Biblioth. chois.*  
*Tom. XII. art.*  
*V. p. 326.*

*Dissert. 4. in*  
*Iren. p. 311.*

*Pacem quoque*  
*cum omnibus*  
*passim miscere.*  
*Tertull. Præ-*  
*script. advers.*  
*Heretic. cap.*  
**XII**

mitive Eglise que celle de ses ennemis. Je ne comprendrois pas même comment Mr. le Clerc pouvoit avoir une charité si étendue, lui qui dit *qu'un Prêtre ne doit pas entendre des discours contraires à la Religion & à la vertu*, si je ne sçavois qu'il réduit à si peu de chose la Religion qu'il ne court pas grand'risque, selon ses principes, d'entendre des discours qui la choquent. Ceux-là, dit il, professent le plus purement la doctrine Chrétienne, qui imposent seulement comme nécessaire à croire, à faire & à espérer ce dont les Chrétiens conviennent. Il soutient, qu'il faut communier avec ceux qui n'imposent autre chose que cela. Or, M. le Clerc est si éloigné d'exclure les Sociniens du nombre des Chrétiens, qu'il ne doute nullement qu'ils n'ayent d'aussi justes pretensions au salut éternel, que ceux qui croient les plus grands & les plus saints mystères de la Religion. Suivant les sentimens que M. de la Pill. à reçus de ce nouveau Maître, il declare, que ce qui l'obligea à se joindre en Hollande aux Arminiens, qui y ont une très libre exercise, loin d'y être exposé à la persecution, fut moins la conformité qu'il trouva entre leur doctrine & le Nouveau Testament, que parce qu'ils reconnoissent pour freres tous ceux qui professent de croire que l'Ecriture sainte est la Parole de DIEU, & qui vivent conformément à cette sainte Parole : the Reverend Mème pour témoigner à M. le Clerc & à toute la terre le zèle & la déference qu'il à pour les instructions qu'il lui à données, & la sincerité avec laquelle il est entré dans son Ecole, il va plus loin que lui ; témoin ce rare souhait qu'il fait avec sa modestie ordinaire, Puissent les peuples revenir enfin de l'en-

*Commentar. in*

*Exod. XXIX.*

*20.*

*Biblioth. chois.*

*Tom. XVIII.*

*art. VI. p.*

*240.*

*An Answer to*

*the Reverend*

*Dr. Snape's*

*Accusat. p. 46.*

forcélement où ils ont été jettés, par l'ignorance, ou par les Prestiges de leurs faux Docteurs, en reconnoissant que ces Innocens odieux (les Sociniens & les Anabaptistes) à qui ils ont si injustement ravi la qualité de Chrétiens, pour des Opinions que je n'épouse pas, sont les seules dignes de la porter, & presque les seuls qui ne l'ayent pas deshonorée. La Religion Chrétienne ne se trouve donc que parmi les Sociniens & les Anabaptistes. Pour nous, nous ne sommes que la PETITE ADULTERE, & le Papisme la GRANDE, qui disent BLASPHEMATOIREMENT, que nôtre Theologie bourruë est fondée sur la Sainte Ecriture.

S'il est vrai que cet homme, qui nous traite si indignement, n'épouse pas les sentimens des Sociniens, il fait quelque chose qui n'est pas moins surprenant ; il donne à l'Eglise Reformée la lettre de divorce presque au moment qu'il l'épouse ; & en donnant à l'Eglise Reformée la Lettre de divorce, il fait ce que les Juifs, plus sages & plus honnêtes que lui, ne font, ni ne croient point devoir faire : Il l'accable d'injures & de reproches : Il l'accuse hautement d'adultère, faisant apparemment allusion à l'Idolatrie Huguenote du Jesuite Richelieu. Mais comment un homme, qui dès qu'il nous a devant les yeux tombé dans des accès de fureur, & employé les termes les plus violens & les plus enflammez, peut il se r'adoucir & parler aussi mollement qu'il fait, lorsqu'il est question des Sociniens ? On diroit qu'ils le font par une espece d'ensorcellement changer tout à coup d'humeur & du temperament. Cela ne donne-t il pas lieu de soupçonner que, s'il n'épouse pas les sentimens de



de ces Hérétiques, il n'est pas fort éloigné de le faire, & que, dès que le petit intervalle, qu'on doit mettre entre les fiançailles & les épousailles sera passé, il les épousera, de bon coeur dans toutes les formes. Ce mariage ne sera pas plutôt fait & consommé, que, tout glorieux de cette nouvelle Alliance, il la ratifiera par des discours plus hardis, & plus dignes de son grand sçavoir, que ceux qu'il a tenus jusqu'ici ; & qu'il ne craindra point de dire, que, non seulement nous, mais les *Justins Martyrs*, les *Tertulliens*, les *Cypriens*, les *Athanases*, les *Fulgences*, &c. ont été enforcés, par l'ignorance, ou par les prestiges de leur faux Docteurs. Car toutes les bonnes gens du vieux temps étoient si zélés pour la doctrine qu'ils avoient reçue des Apôtres, ils étoient orthodoxes de si bonne foi, qu'ils regardoient les Hérétiques comme indignes d'être mis au rang des Chrétiens, indignes même d'en porter le nom.

Cette union avec toutes les sectes, ce latitudinarianisme, cette comprehension generale, comme parlent les Anglois, n'est pas le seul caractère de nos sectaires, qui en cela, comme en bien d'autres choses, n'ont pour fondement de leurs Opinions, que l'intérêt de leur Secte : Ils ont forgé un autre principe, qui leur paroît propre à servir d'appui & de fondement à celui là : Ils soutiennent que les Chrétiens ne doivent point avoir d'autre confession de foi que le N. Testament. M. le Clerc assure, qu'il n'en a point d'autre. Il ne craint point même de dire que les livres du Nouveau Testament devoient être les seuls dont on exigeât la confession. Cette me-

*Justin. Dialog. cum Tryph.*  
*Tertull. Apolog. cap. XLV. Cyprien Epist.*

*III. Athanas. ad Afric. Epist. tom. I. p. 720. Fulgent. ad Donat.*

*Biblioth. chois. tom. X. art. VIII. p. 408. Tom. XXI. part II. art. thode XIII. p. 404.*

thode feroit bien commode : Par elle les Chrétiens feroient difpenfez de foufcrire la loi & les Prophètes. Nos confeffions de foi n'ont elles pas de quoi fe confoler de fe voir profcrites en fi bonne compagnie ? auffi que font elles, ces belles Confeffions de foi ? El-  
 p. 63 & 64. les ne font, felon nôtre Profelyte, *que le tour du bafton, & le negoce qui fait vivre les gens d'Eglife.* Et les gens d'Eglife que font ils ? Ils font, ainfi que dit *Arien*, dont l'Annotateur époufe le fentiment, *une canaille bien crüelle, & une forte d'animaux bien gloutonne & bien carnaffiere.* Il eft vrai que c'eft des *Pre-tres Romains* que ce Poëte *Italien* fait mention : Mais il faut regarder ce qu'il dit, comme un Oracle, qui outre le fens literal câche un fens myftique, lequel renferme dans fon étendue tous les Ecclefiaftiques Proteftans. Autrement l'application qu'en fait l'Annotateur ne feroit néanmoins que juft.

En ceci, comme en ce que nous avons rapporté en dernier lieu, on a toute la raifon du monde de reprocher à ces Meffieurs, qu'ils font l'intérêt de leur parti, ainfi que nous venons de le remarquer, leur Theologie, ou leur Religion. S'ils pouvoient faire difparoître de devant les yeux des peuples, & abolir tout à fait toutes les confeffions de foi, anciennes & modernes, fans excepter, ni le fymbole de *Nicée*, ni celui qu'on appelle des Apôtres, ils fe flattent qu'ils pourroient peu à peu prêcher chacun la doctrine que bon leur fembleroit, & mettre, avec le temps, leurs propres penfées, en la place de cette livrée des Chrétiens. Dans le fucces de cette entreprife, auffi étrange que chimerique, ils trou-  
 veroient

veroient cet avantage, qu'ils seroient tous indifféremment reçus dans la Communion des Chrétiens, & qu'ils prendroient à leur tour possession des Chaires, pour y expliquer à leur mode les Textes qu'ils prendroient dans le Nouveau Testament. Par ce moyen ils répandroient sûrement leurs Doctrines, & avec le secours des Disciples qu'ils feroient insensiblement, ils pourroient se rendre maîtres des Eglises, & en chasser avec le temps ceux qui jusqu'ici ont refusé de les y recevoir en qualité des fidèles de notre Seigneur Jesus Christ.

Ce proces est assez subtil, mais il est fondé sur du sable mouvant : Car il faut faire bien peu d'attention au naturel de presque tous les hommes, à l'attachement que la plupart ont pour les opinions dont ils ont été imbus dès leur jeunesse, & à l'ardeur avec laquelle ils les soutiennent, pour se figurer qu'un tel projet puisse jamais réussir. Que diroient les peuples lorsqu'après avoir entendu le matin un Predicateur poser en fait que le Fils de DIEU est *coëssentiel* à son Père, ils en entendroient après midy un autre soutenir, que par le Fils de DIEU il ne faut entendre que le Messie, c'est à dire, un homme qui n'a rien de divin, que les dons & les privilèges, dont il a plu à DIEU de le favoriser ? Lequel des deux croiront ils ? Dans quels doutes, dans quelles incertitudes ne les jetteront point des predications si contradictoires ? Ne seroient elles pas capables de leur faire révoquer en doute l'Evangile & de leur faire en peu de temps embrasser & suivre le parti du Pyrrhonisme & l'irreligion de l'Atheïsme ? Si les Predicateurs ne se refutent point les uns les autres,



*Inter Mart.  
Ruar. Epist.  
XIII.  
Memoir. de  
Hollande dans  
la vie de Mau-  
rice Prince  
d'Orange. p.  
263.*

autres, il font paroître pour la vérité une indifférence criminelle & scandaleuse; il portent leurs Auditeurs à regarder les Mystères de la Religion, comme des choses de peu d'importance, & la foi qu'on doit avoir en ces Mystères, comme une opinion fort incertaine, & tout au plus indifférente. Se refusent ils? Ils scandalisent l'Assemblée, ils agissent contre leur propres principes, comme on le soutient dans les Epîtres de *Martin Ruarus*, fameux Socinien, & fournissent aux Papistes des sujets de dispute, & de querelles inevitables. Cette diversité d'opinions, dit *M. de Maurier*, en parlant de la Doctrine que soutenoit *Gomare* & de celle qu'*Arminius* enseignoit, ayant partagé l'Etat, il arrivoit de grands troubles dans les Ecoles, & des batteries & des meurtres à la sortie des Eglises; ce qu'un Ministre avoit prêché le matin dans une Chaire étant refuté l'aprèsdîné dans la même Chaire par un autre Ministre de sentiment contraire, &c. Et tous pleins d'animosité & de vengeance de part & d'autre employant tout leur Esprit & toute leur science à faire paroître leurs adversaires ridicules, déployant contre eux plus d'injures que de raisons. Si on s'échauffoit ainsi, si on se portoit à ces extrémités en Hollande, que ne devroit on pas craindre dans les pays où le sang est plus bouillant, & où la chaleur du climat produit des passions plus vives & plus aisées à prendre feu?

Pour revenir encore aux Confessions de foi, pour lesquelles nôtre Neophyte tâche à donner au peuple tout le mépris qu'il peut, je voudrois bien lui demander, s'il croit qu'en lisant avec attention & avec devotion l'Ecri-

ture

ture Sainte, il soit possible de faire un Système des Mystères, qui nous y sont enseignez? S'il dit que cela est impossible, je le prie de me dire, si c'est à l'Ecriture Sainte qu'il faut attribuer cette impossibilité, ou à celui qui la lit? Il n'a garde de dire que c'est à l'Ecriture Sainte; car il fait profession de croire, de même que nous, qu'elle est fort claire dans toutes les choses qu'il est nécessaire de sçavoir & de croire pour être sauvé. Il n'oseroit dire non plus que cette impuissance doit être imputée à celui qui lit l'Ecriture Sainte: Car si les articles de foi qu'il est nécessaire qu'il sçache, sont clairement enseignez dans ce saint livre, pourquoi ne pourroit il pas les y voir? Ne témoigne-t il pas assez lui même, qu'il croit les y avoir vûs par la retractation qu'il a bien voulu nous donner de ses anciennes Erreurs? S'il peut les y découvrir, pourquoi n'en pourroit il pas faire un recueil? Et qu'est ce qu'une confession de foi, si ce n'est un recueil, ou un assemblage des articles de foi, qu'il faut qu'un Chrétien sçache, & qui sert à distinguer la communion des fidèles des communions étrangères? Or si on peut extraire des livres du Vieux & du Nouveau Testament un Abrégé de la doctrine Chrétienne, pourquoi ne la feroit on pas? Pourquoi ne mettroit on pas entre les mains des fidèles ce Sceau de leur Communion? Pourquoi les priveroit on de ce moyen aisé de conserver entre eux *l'unité de l'Esprit par le lien de la paix*? Pourquoi ôteroit on aux Pères, aux Mères, aux Precepteurs, ce petit abrégé de la créance Chrétienne, si propre à élever les enfans en la con-

H

noissance

noissance de DIEU, & des Myſtères de ſa Parole ? Ses freres ont fait autrefois diverſes Confeſſions de foi. Les Sociniens ont donné au public, outre leur fameux Catechiſme, pluſieurs declarations de la leur. Et les Remonſtrans qui ſont ſi pleins d'indulgence pour les uns & pour les autres, n'ont il pas fait la même choſe ? Or ſi tous ces gens là, & toutes les Sectes, qui ſont & qui ont été, ont pû faire des Confeſſions de foi, pourquoi ceux, dont la foi eſt incomparablement plus pure, plus conforme à la parole de DIEU, ne ſeroient ils pas capables d'en faire ? Avec quel front ce temeraire accuſateur de tous les Chrétiens, ſans excepter ceux qu'il croit ſeuls dignes de porter ce beau nom, oſe t'il dire, qu d'une main nous préſentons aux peuples la parole de DIEU, & que nous la leur dérobons de l'autre, en recommandant en ſa place des Confeſſions de foi & des Systèmes de notre propre fabrique ? A-t on jamais rien avancé de plus faux & de plus calomnieux ? Le droit & l'obligation de lire l'Ecriture Sainte, ne ſont ils pas un Article de nos Confeſſions de foi ? N'avons nous pas pris ſoin d'inſérer à la marge des preuves de tous ces articles, tirées de ce ſaint livre, afin que nos peuples puiſſent confronter la doctrine que nous leur avançons ; avec celle que nous avons reçue de DIEU ?

*An Answer to  
Rev. Dr.  
Snape's Accu-  
ſat. p. 45.*

Trois choſes qu'on voit très diſtinctement dans les Ecrits des Apôtres ſont voir, non ſeulement l'utilité, mais la neceſſité même qu'il y a à avoir un abrégé de la foi Chrétienne, tiré fidèlement des Saintes Ecritures, telles que ſont nos Confeſſions de foi. La-  
pre-



premiere est, que le S. Esprit nous recommande de conserver inviolablement le Dépôt de la foi, la saine doctrine, qui a été donnée une fois aux Saints. Ainsi, dit S. Paul aux Coloss. II. 6, Colossiens, que vous avez reçu le Seigneur Jesus Christ, cheminez en lui : Etans enracinez & edifiez en lui, & confirmez en la foi, comme vous avez été enseignés, abondans en elle avec action de graces. Je t'enjoins devant DIEU, qui vivifie toutes choses, dit il à Timothée, & devant Jesus Christ, qui a fait cette belle Confession devant Ponce Pilate, que tu gardes ce Commandement, sans tâche & sans reprehension, jusqu'à l'apparition de notre Seigneur Jesus Christ. Retien le vrai patron des saines paroles que tu as ouïes de moi, en la foi & en charité, qui est en Jesus Christ. Garde le bon dépôt par le Saint Esprit qui habite en nous. Demeure dans les choses que tu as apprises, & qui t'ont été commises, sçachant de qui tu les as apprises. Tim. VI. 13, 14. Tim. I. 13, 14.

La seconde chose qu'on voit dans l'Ecriture Sainte, & qui depend de celle-là, & lui est inseparablement attachée, c'est l'obligation où nous sommes, non seulement d'avoir les mêmes sentimens, mais de parler le même langage. Le DIEU de patience & de consolation, dit S. Paul aux Romains, vous donne d'avoir le même sentiment entre vous selon Jesus Christ, afin que d'un commun accord & d'une même bouche vous glorifiiez DIEU & Père de notre Seigneur Jesus Christ. Je vous prie, Frères, dit il aux Corinthiens, par le Nom de notre Seigneur Jesus Christ, que vous parliez tous un même langage, & qu'il n'y ait point de partialitez entre vous ; mais que vous soyez bien unis en un même sens, & en un même avis. Le même Apôtre Rom. XV. 5. 6. Cor. I. 10.

*Eph. IV. 12, 13, 14.* pâtre apprend aux *Ephesiens*, que la fin pour laquelle le Sauveur a donné divers Pasteurs à son Eglise, c'a été l'assemblage des Saints, l'oeuvre du Ministère, l'edification du Corps de Christ, jusqu'à ce que nous nous rencontrions tous en unité de la foi & de la connoissance du Fils de DIEU, en homme parfait, à la mesure de la parfaite stature de Christ. Afin que nous ne soyons plus des enfans flottans & étans dominez, ça & là à tous vents de doctrine, par la piperie des hommes, & par leur ruse à cauteleusement séduire.

*Phil. II. 2.*

*Phil. III. 15, 16.*

*At Answ. to  
the Rev. Dr.  
Snape's Accu-  
sat. p. 64.*

Rendez ma joie accomplie, dit il aux *Philippiens*, tellement que vous ayez un même sentiment, ayans une même charité, étans d'un même courage, & d'un même sentiment. Nous tous qui sommes parfaits, dit il encore, ayons un même sentiment ; & si en quelque chose vous avez un autre sentiment, DIEU vous le revelera aussi. Toutesfois cheminons d'une même règle en ce à quoi nous sommes parvenus, & ayons un même sentiment. Si M. de la Pill. eut pensé à toutes ces Exhortations de S. Paul, ou seulement à une partie, il se seroit bien donné de garde de soutenir, comme il vient de faire dans un ouvrage postérieur à celui que j'examine, que l'Evangile ne recommande que l'union des Cœurs, & nullement l'union de sentimens, & que loin de recommander cette sainte union, il ne la fait pas même espérer. N'est il pas honteux qu'un homme qui ose écrire sur des axiomes de Theologie soit si peu versé dans les écrits des saints Apôtres ?

De ces deux devoirs il en résulte un troisième, sur lequel l'Ecriture sainte n'est pas moins expresse : C'est que pour conserver la vérité & l'uniformité de sentiment, & de langage,

gage, il faut que nous résistions vigoureu-  
 sement aux Hérétiques, que nous tâchions à  
 leur imposer silence, & à empêcher de tout  
 notre pouvoir qu'ils ne corrompent notre  
 sainte foi, & qu'ils ne troublent l'harmonie  
 qui doit nous unir tous ensemble par les liens  
 d'une même foi & d'une même charité : C'est  
 ce qu'il faut encore justifier par des témoi-  
 gnages expres de l'Ecriture Sainte. Prenez  
 garde aux chiens, dit l'Apôtre aux Philippiens, Phil. III. 2.  
 prenez garde aux mauvais ouvriers. S. Paul fait 2 Tim. II. 15,  
 aussi cette exhortation à Timothée : Etudie toi  
 à te rendre approuvé à DIEU, ouvrier sans re-  
 proche, détaillant droitement la parole de vérité :  
 Mais réprime les vaines & profanes crieries, car  
 elles passeront plus avant en impiété. Il dit qu'il 1 Tim. I. 3.  
 l'a prié de demeurer à Ephèse, afin qu'il dénonçât  
 à quelques uns de ne point enseigner diverse Doc-  
 trine. Parmi les autres bonnes qualitez que  
 ce saint homme dit qu'un Evêque doit avoir,  
 il fait mention de celle-ci, Retenant ferme la  
 parole fidele qui est selon Instruction, afin qu'il soit  
 suffisant, tant pour admonester par la saine doc-  
 trine, que pour convaincre les contredisans. Car,  
 ajoute-t il, il y en a plusieurs qui ne se peuvent  
 ranger, causeurs & seducteurs d'Esprits; prin-  
 cipalement ceux qui sont de la circoncision, aux-  
 quels il faut fermer la bouche : S. Jude exhorte  
 les fidèles à soutenir le combat, ou à continuer  
 de combattre, pour la foi qui a été une fois  
 donnée aux Saints. Ce saint Combat est si  
 agréable à DIEU au jugement de Jesus, Fils  
 de Sirach, qu'il fait esperer à ceux qui le  
 soutiendront jusqu'à la mort, que le SEIG-  
 NEUR DIEU combattra pour eux. Notre Sei-  
 gneur loue l'Ange de l'Eglise d'Ephèse, de ce  
 qu'il

Tit. I. 9, 10.

Jud. 3.

Eccles. IV. 28.

Apoc. 14. 11.

6, 10, 15, 20.



qu'il baït les *Actes des Nicolaïtes*, lesquels, dit-il, je baïss aussi moi. Il reproche à celui de *Pergame*, qu'il souffre dans son Eglise des gens, qui retiennent la doctrine de *Balaam*, & celle des Nicolaïtes; & se plaint à celui de *Thyatire* de ce qu'il souffre que la femme *Jezabel* qui se dit Prophétesse, enseigne & séduise ses Serviteurs.

Or, une bonne confession de foi peut beaucoup faciliter aux Pasteurs & aux Peuples, l'accomplissement de ces trois devoirs, & fournir aux derniers un moyen aisé de voir, si les premiers sont aussi soigneux de conserver la pureté de foi, que l'autorité de DIEU & les Engagemens de leur saint Ministère les obligent de l'être. Car une Confession de foi est un abrégé de la Doctrine Chrétienne, laquelle se trouve meslée dans les saints Ecrits avec plusieurs preuves, avec divers raisonnemens, & avec un grand nombre d'exhortations. Or, il n'y a presque personne, qui ne puisse aisément consulter, & même apprendre par cœur, un semblable abrégé. Si nôtre hardi & temeraire faiseur de notes avoit sçu, ou considéré tant soit peu la veneration qu'on a dans l'Eglise *Anglicane*, à laquelle il veut qu'on croie qu'il s'est uni, pour cet abrégé de sa foi, qu'elle a renfermé dans trente-neuf articles, il se feroit apparemment abstenu de la très impertinente & satyrique Idée, que nous avons vû qu'il donnoit de toutes les Confessions de foi sans distinction. Cette Confession de foi de l'Eglise *Anglicane* a en effet le Seau de l'Autorité civile & Ecclesiastique. Un des Canons de cette Eglise porte expressement, que ceux qui seront envoy-

et pour instruire le peuple ratifieront l'autorité  
 & la foi de ces articles, non seulement par leurs pre-  
 dications, mais aussi par leurs souscriptions. Celui  
 ajoute le Canon, qui en usera autrement, &  
 qui troublera le peuple par une doctrine contraire,  
 sera excommunié. Quelle peine merite donc  
 un Perturbateur du repos public, qui non con-  
 tent d'avancer très seditieusement des Doc-  
 trines directement opposées aux trente-neuf  
 articles, a l'audace de turlupiner ridiculement  
 sur toutes les confessions de foi en general ?  
 Les souscriptions & les declarations, qu'on deman-  
 de parmi nous, dit le Docteur Falkner, sont la  
 reconnoissance de la juste autorité du Roy pour as-  
 surer le gouvernement ; celle des articles de la reli-  
 gion, pour conserver la verité de la doctrine, &  
 celle de la liturgie & du lien de l'ordination, pour  
 maintenir l'ordre & l'uniformité. C'est donc  
 une chose très authentique, une chose sacrée,  
 & de laquelle aucun Ecclesiastique ne peut se  
 departir, sans blesser son honneur & sa con-  
 science, que la Confession de foi, contenuë  
 dans les trente-neuf articles, puisqu'on ne  
 peut, ni recevoir les Ordres, ni entrer dans  
 aucun benefice, sans l'approuver par la sou-  
 scription. Aussi dès que quelqu'un publie  
 quelque doctrine, qu'on croit repugner à  
 quelqu'un de ces articles, on ne manque pas  
 de le faire souvenir de sa promesse & du serment  
 qu'il a fait de ne rien avancer de semblable.  
 Et depuis fort peu de jours les Commissaires,  
 choisis par la Convocation pour examiner un  
 sermon, ont donné une preuve bien solem-  
 nelle de l'autorité des trente-neuf Articles,  
 en fondant en partie les plaintes qu'ils ont  
 faites de ce sermon, sur ce qu'ils y ont trou-  
 vé

*A Collect. of*  
*Articl. In-*  
*junct. Canons,*  
*&c. p. 89, 107.*  
*Lib. quorund.*  
*Canon. Ann.*  
*1571. Cap. de*  
*Concionat. p.*  
*238.*

*Libert. Ec-*  
*cles. lib. I.*  
*cap. III. p.*  
*88.*

*Dr. South's*  
*Animadversj.*  
*upon Dr. Sher-*  
*lock's Book*  
*&c. p. 61, 62.*  
*A Vindication*  
*of the primi-*  
*tive Church*  
*by Sam. Hill,*  
*vé p. 19 & 22.*

vé des endroits, qui leur ont paru contraires à quelques uns de ces Articles là.

Comme il n'est, ni juste, ni de la bienséance, qu'un particulier, quelques grands dons qu'il ait, & quelque rang qu'il tienne dans l'Eglise, impose à tous les fidelles la confession de foi, à laquelle les Pasteurs seront obligez de conformer leur doctrine & leurs predications, il faut de nécessité que plusieurs graves Theologiens donnent leurs soins à la compiler & à la composer, & qu'un Synode National l'examine & l'approuve, pour lui donner l'autorité qu'elle doit avoir. Nos Sectaires, ni nos Libertins ne s'accommodent point de cette doctrine, quelque conforme qu'elle soit à la saine raison & au bon ordre. Ils ne peuvent non plus souffrir ces Assemblées Ecclesiastiques, ni les Papes entendre parler de Conciles Oecumeniques. Nôtre Ex-jésuite n'en fait pas le fin. Il donne nettement à connoître qu'il voudroit de tout son cœur qu'on abolît le *venerable Synode de Dordrecht*, la Convocation d'Angleterre, le *Kirk d'Escoffe*, &c. Ces Messieurs n'aiment point la gêne : Ils veulent tailler en plein drap, & qu'il leur soit permis de dire tout ce qu'ils pensent, sans que personne leur puisse dire, Pourquoi troublez vous la Paix de l'Eglise ? Pourquoi venez vous augmenter le Nombre de ses Ennemis, qui est déjà si grand ? Pourquoi, pendant que ces impitoyables Ennemis font au dehors tout ce qu'ils peuvent pour la perdre, s'il étoit possible, travaillez vous au dedans à la ruiner, en lui déchirant cruellement les entrailles ?

Mais



Mais ne parlons que du Synode de *Dordrecht*, sur lequel nôtre homme prend sur tout plaisir à décharger sa bile. La conduite que cette venerable Assemblée a tenuë, fait faire à ceux qui ne l'aiment point, des reflexions un peu differentes, mais également injustes & mal fondées, Ceux dont elle a condamné les sentimens, les *Vtembogards*, les *Episcopiüs*, les *Courcelles*, les *Tilenus*, les *Henfius*, & en general les *Arminiens*, parlent de ce Synode, à peu près comme ceux qui ont été condamnés en justice ont accoutumé de parler de leurs juges. Mais de tous les Ennemis de ce fameux Synode je ne pense pas qu'il y en ait jamais eu aucun, qui ait porté l'animosité aussi loin que nôtre étourdi Neophyte, qui, sans penser à ce qu'il dit, la traite de Brigandage, comme si cette assemblée avoit quelque chose de commun avec le faux Synode d'*Ephese*, qui par les excès de ses violences s'attira ce honteux reproche.

Ceux de la communion de *Rome* font un autre Usage du Synode de *Dordrecht*: Comme nous croyons que les Remonstrans, dont il condamne la doctrine, doivent se soumettre à son autorité, ils soutiennent que nous sommes obligés d'obeir aux decrets du Concile de *Trente*, qu'ils prétendent qui nous condamne aussi juridiquement que le Synode de *Dordrecht* condamna la doctrine d'*Arminius*. C'est sur quoi roule la methode du P. *Maimbourg*, qu'il appelle *Pacifique*, laquelle l'Assemblée du Clergé de *France* de l'an 1682 a approuvée & inserée dans le recueil qu'elle fit de dix sept methodes qui lui parurent propres pour nous attirer dans leur communion.

vé des endroits, qui leur ont paru contraires, à quelques uns de ces Articles là.

Comme il n'est, ni juste, ni de la bienféance, qu'un particulier, quelques grands dons qu'il ait, & quelque rang qu'il tienne dans l'Eglise, impose à tous les fidèles la confession de foi, à laquelle les Pasteurs seront obligez de conformer leur doctrine & leurs predications, il faut de nécessité que plusieurs graves Theologiens donnent leurs soins à la compiler & à la composer, & qu'un Synode National l'examine & l'approuve, pour lui donner l'autorité qu'elle doit avoir. Nos Sectaires, ni nos Libertins ne s'accommodent point de cette doctrine, quelque conforme qu'elle soit à la saine raison & au bon ordre. Ils ne peuvent non plus souffrir ces Assemblées Ecclesiastiques, ni les Papes entendre parler de Conciles Oecumeniques. Nôtre Ex-jesuite n'en fait pas le fin. Il donne nettement à connoître qu'il voudroit de tout son cœur qu'on abolît le venerable Synode de Dordrecht, la Convocation d'Angleterre, le Kirk d'Ecosse &c. Ces Messieurs n'aiment point la gêne; Ils veulent tailler en plein drap, & qu'il leur soit permis de dire tout ce qu'ils pensent, sans que personne leur puisse dire, Pourquoi troublez vous la Paix de l'Eglise? Pourquoi venez vous augmenter le Nombre de ses Ennemis, qui est déjà si grand? Pourquoi, pendant que ces impitoyables Ennemis sont au dehors tout ce qu'ils peuvent pour la perdre, s'il étoit possible, travaillez vous au dedans à la ruiner, en lui déchirant cruellement les entrailles?

Mais

Mais ne parlons que du Synode de *Dordrecht*, sur lequel nôtre homme prend sur tout plaisir à décharger sa bile. La conduite que cette venerable Assemblée a tenuë, fait faire à ceux qui ne l'aiment point, des reflexions un peu différentes, mais également injustes & mal fondées, Ceux dont elle a condamné les sentimens, les *Vtembogards*, les *Episcopius*, les *Courcelles*, les *Tilenus*, les *Henfius*, & en general les *Arminiens*, parlent de ce Synode, à peu près comme ceux qui ont été condamnés en justice ont accoutumé de parler de leurs juges. Mais de tous les Ennemis de ce fameux Synode je ne pense pas qu'il y en ait jamais eu aucun, qui ait porté l'animosité aussi loin que nôtre étourdi Neophyte, qui, sans penser à ce qu'il dit, la traite de Brigandage, comme si cette assemblée avoit quelque chose de commun avec le faux Synode d'*Ephese*, qui par les excès de ses violences s'attira ce honteux reproche.

Ceux de la communion de *Rome* font un autre Usage du Synode de *Dordrecht*: Comme nous croyons que les Remonstrans, dont il condamne la doctrine, doivent se soumettre à son autorité, ils soutiennent que nous sommes obligés d'obeir aux decrets du Concile de *Trente*, qu'ils prétendent qui nous condamne aussi juridiquement que le Synode de *Dordrecht* condamna la doctrine d'*Arminius*. C'est sur quoi roule la methode du P. *Maimbourg*, qu'il appelle *Pacifique*, laquelle l'Assemblée du Clergé de *France* de l'an 1682 a approuvée & inserée dans le recueil qu'elle fit de dix sept methodes qui lui parurent propres pour nous attirer dans leur communion.



Quelque différente route qu'il semble qu'il faille prendre pour refuter les uns & les autres, j'espère que quelques reflexions que je m'en vais faire sur le Synode de *Dordrecht*, suffiront pour leur faire voir à tous, qu'ils se trompent dans l'usage qu'ils prétendent en faire.

*Disc. sur.  
l'hist univers.  
p. 150.*

*Hist. du grand  
Schism. d'Occid.  
liv. 4 Hist. de  
la Decad. de  
l'Emp. liv. 1.  
Hist de l'Arian.  
liv. VI.*

Après que nos Reformateurs eurent formé & produit leur plaintes contre l'Eglise Romaine, le Pape, qui étoit le Chéf des accusés, convoqua un Concile de sa propre autorité, contre les règles & la pratique constante de l'ancienne Eglise: *Les Empereurs*, dit M. Bossuet Evêque de Meaux, convoquoient ces grandes Assemblées par l'autorité souveraine qu'ils avoient sur tous les Evêques, ou du moins sur les principaux, d'ou dépendoient tous les autres, & qui étoient alors sujets de l'Empire. Le Pere Maimbourg, qui fait le même aveu en plusieurs endroits de ses livres, ne dissimule point que dans le dixième siècle les Empereurs jouissoient encore de ce privilège.

*Hist du Luthe-  
ran. liv. II.]*

Ce qu'il est encore à propos de remarquer dans la conduite du Pape, c'est qu'en convoquant le Concile, il fit ce qu'il auroit bien voulu se dispenser de faire, & qu'il n'auroit jamais fait, si l'Empereur ne l'y eût comme forcé. Le Empereur, dit Maimbourg, pressa le Pape en cette occasion de convoquer au plutôt un Concile, étant persuadé que le Pape n'en vouloit point alors pour plus d'une raison, & en même temps il somma le Sacré Collège de le convoquer, si le Pape refusoit de le faire, protestant qu'en cas de refus, il feroit lui même comme Empereur ce qu'il jugeroit le plus à propos pour le bien de l'Eglise, laquelle avoit besoin de ce remède. Le Pontife traîna cette affaire en longueur autant qu'il pouvoit; mais en-

fin

fin l'Empereur n'en voulant point avoir le démenti, il fallut que le bon Père fît cette convocation, pour laquelle il avoit une extrême repugnance, Le Pape (ce sont encore les termes de *Maimbourg*) ne laissa pas au mois de Juin de convoquer le Concile à Mantoüe pour l'année suivante au mois de Juillet à la sollicitation de l'Empereur, qui étant retourné de son expedition d'Afrique tout couvert de gloire, pressa fort cette affaire, qui lui tenoit extrêmement au cœur, pour faire voir à tout le monde, qu'il vouloit effectivement le Concile. De sorte que le Pape n'en ayant pu différer plus long temps la convocation, envoya pour cela ces Nonces par tout, & même aux Protestants.

Les Reformez tinrent une conduite bien différente de celle de l'Evêque de Rome; lorsqu'il falloit pourvoir aux desordres que causoit dans l'Eglise la Doctrine d'*Arminius*. Fesl. Homm. prafat. Specim. Controvers. Belgicar. prafix. loin que les Puissances seculieres fussent obligez de solliciter nos Theologiens à travailler à la Convocation d'un Synode, nos Theologiens leur représenterent eux mêmes, que c'estoit le moyen dont il falloit se servir pour donner la paix à l'Eglise. *Maimbourg* ne peut se dispenser d'avouer que nos Deputez de- Methode pacif. ch. 11. manderent un Synode, & que les *Arminiens* ne vouloient que des Conferences.

On ne voit pas à la tête des Actes du Synode de *Dordrecht*, la Bulle d'un Pasteur qui s'élève aux dessus de tous ses Freres, comme on voit la Bulle du Pape à la tête des Actes & des Canons du Concile de *Trente*: Mais on est édifié de voir, comme au Frontispice de ce Synode si haï & si violemment censuré, des marques de cette ancienne simplicité,

qu'on voit avec edification à l'entrée des premiers Conciles. Cette Bulle Papale est, ce me semble, une pierre de scandale plus considerable qu'on ne pense. Car sied-t il bien à ce Pasteur d'agir en Maître Souverain de tous les Chrétiens, lui qui est bien éloigné de l'estre, & qui devoit au moins attendre, que les oppositions qu'une partie de l'Europe faisoit à l'autorité qu'on l'accusoit d'avoir usurpée, eussent été déclarées vaines & mal fondées.

Dans le Synode de *Dordrecht* il y avoit des Deputez de Messieurs les Etats, comme les Empereurs *envoyoient ordinairement des Commissaires dans les Conciles pour y maintenir l'ordre.* Mais pour le Concile de *Trente*, c'étoit le Pape qui y regnoit par ses Legats, qui, pour favoriser l'ambition demesurée de leur maître faisoient ce qu'ils pouvoient, pour ne pas dépendre de l'autorité Imperiale. En voici un témoin, qu'on ne peut tenir pour suspect, c'est *Maimbourg* lui même qui parle des Legats en ces termes. *S'ils craignoient si fort du côté des Protestans, qu'ils voyoient si puissamment armez, ils croyoient aussi de l'autre part n'avoir guere moins à craindre du côté de l'Empereur, s'il demeuroit victorieux; parceque, comme il seroit alors absolument le Maître en Allemagne, il le seroit aussi du Concile, qui ne seroit plus libre, s'il n'étoit transporté dans quelque ville, qui ne fût pas sous sa puissance.* On peut juger par ce trait de l'orgueil des Papes, s'ils sont d'humeur à souffrir, non pas des Empereurs, qui puissent mettre des bornes à leur Ambition, mais des Competiteurs, ou des Compagnons, qui ayent assez de pouvoir pour la balancer.

Dans

*Disc. sur  
l'Hist. Univ.  
p. 150.*

*Hist. du Lutheran liv.  
liv. IV.*



Dans le Synode de Dordrecht les Theologiens ne prenoient pour fondement de leurs discours que les Saintes Ecritures. La Parole de DIEU fut la règle & la maîtresse de toutes les décisions qui s'y firent. Il n'y avoit certainement point de puissance que les Pasteurs consultassent, ou qu'ils se crussent obligez de consulter, avant que de declarer leur sentiment sur les matières qui y étoient agitées. Mais le Pape regnoit souverainement dans Trente par les Legats, qui ne faisoient rien sans ses Ordres, & sans l'avoir consulté comme leur seul Oracle. Je ne veux, ni le prouver par les violences qu'ils y firent & par la Tyrannie qu'ils y exercerent, ni me servir du témoignage de *Fra Paolo*, qui ne permet pas d'en douter. Je ne veux point d'autre garant que *Maimbourg*. D'une part, dit-il, il paroît soit clairement que le Pape n'étoit guere d'avis que l'on assemblât un Concile pour des raisons, qu'on ne peut nier qui ne fussent très plausibles. Car il disoit que les points de doctrine, que les Protestants vouloient qu'on examinât de nouveau, avoient été déjà decidez par des Conciles, auxquels on étoit obligé de se soumettre; que pour les abus que l'on pretendoit s'être glissez dans le culte & dans la discipline, c'étoit à lui, comme au Chef de l'Eglise, qu'on devoit s'adresser, pour en demander la Reformation. Qu'au temps où l'on étoit, il ne paroît pas qu'il fut possible de convoquer un Concile qu'avec des difficultés presque insurmontables; que quand même on l'auroit assemblé, jamais les Protestants ne le voudroient reconnoître, s'il n'étoit de la manière qu'ils le veulent contre les Ordres de l'Eglise; & qu'enfin, puisqu'ils n'étoient encore qu'une poignée de Revoltez, c'étoit à l'Empereur, comme au Protecteur

G. Herm. vie.  
de S. Athan.  
Tom. II. liv.  
VIII. c. XVII.  
p. 272.

Hist. du Lutheran. l. II.

de l'Eglise, de les réduire par les armes à leur devoir. Qu'au reste, il ne parloit pas de la sorte pour son intérêt, comme s'il convoquoit un Concile, puisqu'il sçavoit fort bien que les membres dont il est composé, qui sont les Evêques, ne pourroient rien faire contre l'autorité de leur Chef, sans s'exposer aux insultes & à la violence de ceux qui voudroient entreprendre de les détruire. C'étoit ainsi que parloit à des gens, dont chacun se dit Prince de l'Eglise, un homme, qui prend le titre de *Serviteur des Serviteurs*. Par là on pouvoit juger dans quel Esprit il accorderoit la Convocation d'un Concile, s'il ne tâcheroit pas à le remplir de gens, qui lui fussent entièrement davoüez ; s'il ne donneroit pas de bons ordres à ses Legats, & s'il n'emploieroit pas tous les moïens imaginables, pour mettre hors de toute atteinte une autorité, qui lui est aussi commode & si chère. Aussi faut il avouer qu'il en prit un tres grand soin, & que ses précautions ne lui furent pas inutiles. Apprennons le du même témoin, qui nous a déjà servi plusieurs fois. Enfin, dit il, après avoir achevé les *Decrets* pour la reformation des mœurs, & de la discipline, dont je n'ai point parlé dans les autres Sessions, non plus qu'en celle-ci, parceque cela n'appartient nullement au sujet du *Lutheranisme* que je traite, le Concile déclare que l'on entend toujours qu'à cet égard l'autorité du Saint Siege demeure sans aucune atteinte, comme pareillement on renvoye au Pape, comme au souverain Pasteur de l'Eglise, la décision des difficultés qui pourroient naître sur tous les *Decrets*, sans exception. N'est ce pas là se soumettre entièrement au Pape, & lui renvoyer la décision de toutes choses en dernier Ressort, puisque

ceux

ceux qui se regardoient comme les Juges de l'Eglise, & de tous les differens qui pourroient y survenir, font cet homme, qui s'en dit le Chef, souverain Juge de leurs jugemens.

Suivant le témoignage des Etats de Hollande, qui doit, sans contredit, l'emporter sur tout ce que la passion & l'interêt de parti fait dire aux Disciples d'Arminius contre le Synode de Dordrecht, on y examina avec soin & dans la crainte de DIEU, les questions qui y furent débattues ; on y implora avec Zèle le secours du S. Esprit, & on réjouit les fidèles par l'union qui y regna. Les affaires se passerent d'une manière bien différente dans le Concile de Trente. Les Legats du Pape y maltraitoient les Evêques, jusqu'à les battre quelquefois, suivant le rapport de l'excellent Auteur qui nous a donné l'Histoire de ce Concile. Voici un échantillon de leurs excès, dont on ne doit pas tenir le recit pour suspect, puisqu'il est tiré mot pour mot de l'Histoire du Luthéranisme de L. Maimbourg. Dans un grand dé-

*Cui rem totam  
ubi diligenter  
Et in Domini  
timore, cum  
ardentibus ad  
Deum precibus,  
in eodem vene-  
rabili conven-  
tu, expendis-  
sent, cum pro-  
pè ineffabili  
multorum gau-  
dio, qui bonita-  
tem Dei Israe-  
lis in tam sua-  
vi, tam ami-  
co omnium con-  
sensu, animo  
gustabant, ju-  
dicarunt &c.  
Epist. Ordin.  
Fœderat.  
Belg. Provinc.  
Synod. Pref.  
Hist. du Luthé-  
ranisme, liv.  
IV.*

meslé que le Cardinal Monti eut un jour dans une congregation avec le Cardinal Madrace, Evêque & Prince de Trente, ce Cardinal irrité de ce que le Legat avoit reçu avec quelque sorte de mépris les excuses qu'il faisoit de quelques paroles qui lui avoient déplû, lui dit fort fierement, Sçachez qu'il m'importe très peu de quelle manière vous prenez mes paroles, car enfin je suis Gentilhomme. Alors le Legat, picqué jusqu'au vif de ce reproche, qu'on sembloit lui faire de sa naissance, qui n'étoit pas fort noble, Et sçachez vous même, lui repliqua-t il brusquement, que si vous êtes Gentilhomme, je ne suis point roturier,



rier, & que je ſçaurai faire en ſorte que nous ſoions bientôt en autre lieu, où les Gentilhommes ne nous pourront plus faire d'insultes. C'eſt ainſi que travailloient à terminer les differens, qui déchiroient l'Egliſe, ces *saints Peres*, qui ſont representer le lieu où ils étoient assemblez, comme rempli du ſouffle & de la lumière du ſaint Eſprit. C'eſt ainſi que ces *venerables Pasteurs*, qui ſe van-toient de porter avec eux l'autorité de cet Eſprit divin, qu'ils ſont peindre ſous la figure d'une Colombe, en ſoutenoient le caractère. *Juſtinian*, Auteur nullement ſuſpect, ne peut s'empêcher d'avouer que dans le Concile de *Trente* il n'y avoit que le Cardinal de *Lorraine*, qui eût en veüe l'honneur de DIEU & la véritable Reformation de l'Egliſe ; que la plûpart des Peres du Concile avoient moins d'egard à la gloire de DIEU, qu'aux interêts du monde ; qu'ils étoient poffedez d'une ambition ſi aveugle, qu'ils ne faiſoient aucun état ni de la foi, ni de la Religion, & que le ſaint ſynode étant diviſé par pluſieurs Opinions différentes, n'avoit point eu de ſucces, ni pût rien ordonner qui fût juſte, ſaint & pieux ; *variusque opinionibus sancta Synodo dis-*  
*Justinian. Hiſt. Venet. l. XV. ſidente, nil quod rectum, sanctum, piumq; foret, decerni potuit.*

Mr Godeau, qui ne peut nier que dans ce vilain Concile il n'y ait eu bien des deſordres, tout à fait ſcandaleux & eſtranges, tâche à les juſtifier par l'exemple des anciens Conciles, Il y a eu des brigues, dit il en adouciffant & extenuant ces excès le mieux qu'il lui eſt poſſible, des adreſſes & des paſſions humaines, je le confeſſe ; mais y a-t-il jamais eu

*Vie du Cardin.  
 Borrom. l. I.  
 c. 9.*

de Concile où ces choses ne se soient trouvées ? Mais, outre qu'en voulant faire l'Apologie du Concile de *Trente*, ce Prelat charge les autres Conciles d'un blâme, qui rend fort suspecte leur infailibilité ; ceux qui ne sont pas tout à fait étrangers dans l'histoire Ecclesiastique, savent si cette excuse est bien legitime, & si on peut mettre au Parallele la conduite qu'on a tenu dans le Concile de *Trente* avec la manière dont on s'est conduit dans les anciens Conciles.

Dans le Synode de *Dordrecht* les Arminiens furent ouïs & interrogez sur leur creance. On leur donna une pleine liberté de la défendre le mieux qu'il leur seroit possible : Et le fameux *Joseph Hall*, un des Deputez que l'Angleterre envôia au Synode, y ayant fait un sage & pacifique Discours, tendant à porter l'Assemblée à user d'indulgence envers eux, non seulement il en fut remercié publiquement, mais on voulut que son discours fut inseré dans les Actes avec éloge. L'Histoire du Concile de *Trente* ne nous fournit rien de semblable. Au contraire, pendant que l'Empereur prioit instamment le Pape d'assembler un Concile, le Pape exhortoit l'Empereur à faire la guerre aux Protestants, comme nous l'avons déjà remarqué. Peut on croire qu'estant dans de si cruelles Dispositions à nôtre égard, les invitations, que ce bon Pere de tous les Chrétiens nous faisoit à nous trouver au Concile, fussent sincères ? Mais ne dissimulons point ici un Mystère d'iniquité, que *Maimbourg* n'a point craint de révéler, & qui fait voir à l'oeil que ce n'étoit que par forme, & par manière d'acquit, qu'on nous invitoit

29 Nov. die  
Jovis ante me-  
ridiem habita-  
uit in Conven-  
tu Synodi à re-  
verendo & cla-  
rissimo viro D.  
Josepho Hallo  
Wigornienſi  
Decano doctissi-  
ma exhortatio  
Latina, ex Ec-  
clesiast. Salo-  
mon. cap VII.  
v. 16. Ne sis  
justus nimis.  
neque sis sapi-  
ens nimis, &c.  
Pro qua ei pub-  
licè gratiæ sunt  
actæ.  
Act. Synod na-  
tion Dordrecht.  
Sess. 16.

Hist. du Lu-  
theran. liv.  
VI.

au Concile, & que les Sauf-cônduits qu'on nous offroit, n'étoient qu'un jeu. Le vingt-sixieme de Fevrier, dit il, auquel jour on avoit intimé la prochaine Session, qui fut la dix-huitième du Concile, & la seconde sous Pie. IV. on lut le Decret, dans lequel on ordonne qu'on fera par des Deputez l'Index, ou le Catalogue des livres défendus, qui ne fut pas néanmoins publié devant le Concile, de peur d'irriter d'avantage les Protestants, qui s'y verroient condamnez dans leurs Ouvrages. On les invite aussi de nouveau dans ce Decret à venir au Concile, & on leur donne un sauf-conduit, qui fut dressé dans une Congregation, le plus ample & le plus sur qu'on puisse souhaiter, non seulement pour les Alemans, mais aussi pour toutes les autres Nations. Peut on lire cela sans irritation & sans horreur ? Une Assemblée qui doit décider en dernier ressort, & d'une manière infallible, de la foi de tous les Chrétiens, invite les gens qu'elle a déjà condamnez, à venir porter leurs plaintes, & leur donne pour cet effet un sauf-conduit, le plus ample & le plus sûr qu'on puisse souhaiter ! Est ce ainsi qu'en doivent user des gens, qui prétendent qu'on les révère comme les Peres de l'Eglise ?

*Circa materi-* Les Arminiens, au sujet desquels le Synode  
*om de prades-* de Dordrecht fut convoqué, n'étoient en dif-  
*inatione. eique* ferent avec l'Eglise, de laquelle ils se sont se-  
*annexis. Epif-* parez, qui sur la Prédestination & les graces  
*cop. in Libello* qui en dependent. De sorte qu'ils ne pou-  
*quem inscripsit* voient avoir aucune raison valable de recuser  
*Synod Dordrec.* son jugement. Mais pour nous, nous ne nous en prenions pas à quelques dogmes particuliers de l'Eglise Romaine. Nous en condamnions un très grand nombre ; nous l'attaquions



taquions directement elle même ; nous lui disputons l'autorité qu'elle s'attribue, comme une autorité fausse & une pure usurpation ; nous faisons de celui qu'elle regarde comme son Chef & son Maître notre principale partie. Les dogmes de cette Eglise, ses ceremonies, son culte, la plus grande part de ses pratiques nous scandalisoient : En un mot, nous l'accusions d'une corruption presque universelle ; en sorte qu'étant notre partie, elle ne pouvoit se rendre notre juge ; l'ayant fait contre toute sorte de droit & de justice, nous sommes plus que fondez à décliner de sa juridiction, & à appeller de sa sentence, comme nous ne cesserons de faire, au jugement ou au Tribunal de DIEU, parlant & décidant souverainement dans sa Sainte Parole.

Il est certain que dans la prevention ou étoit cette Eglise, & en particulier ceux qui la representoient dans le Concile, ils ne pouvoient nous donner l'attention, qu'un Concile légitime & desintéressé doit donner à ceux qui lui portent leurs plaintes. Dans quel Esprit pouvoient ils nous écouter, après nous avoir condamnez ? Pouvoit ce estre dans le dessein de revoquer leur condamnation sur les preuves qu'on auroit pû leur donner qu'elle étoit téméraire & injuste ? L'opinion qu'ils avoient de leur infailibilité rendoit la chose impracticable. Quelle raison pourroient ils donc avoir d'offrir aux Protestants de les écouter ? Pour avoir un pretexte specieux de leur dire, *Vous n'avez aucun sujet de vous plaindre de nous : L'Eglise ne perd jamais la charité qu'elle a pour ses enfans, même pour des enfans revoltez ; mais à la revolte vous joignez l'obstination Allez, vous*

Hist. de l'Ari-  
en. liv. IV.

ne meritez que son Indignation & ses Anathêmes. Nos Reformateurs penetrèrent ce Mystère d'iniquité, & n'eurent garde de donner dans le piège, quelque adroitement qu'il fut dressé. Ils virent bien qu'une Assemblée, où ils n'auroient à faire qu'à des ennemis, ne pourroit être pour eux un Concile libre. Or suivant Maimbourg lui même, un Concile n'est plus Concile, dès qu'il n'est point libre. Il est certain, dit il, parlant du Concile de Rimini, que, comme ce Concile, tandis qu'il eût sa liberté, fut légitime, reçu de l'Eglise, & loué des Peres; de même qu'aussitôt qu'il eût entièrement perdu sa liberté, après qu'il eût protesté qu'il n'avoit plus rien à faire, il ne fut plus qu'un misérable Conciliabule, composé d'Ariens, qui agissoient en Tyrans, & de Catholiques tyrannisez, & que les mesmes saints Peres, qui ont tant loué le commencement de cette Assemblée, en ont abhorré la fin, qu'ils appellent, les restes du Concile. Cette raison nous servira à nous faire rejeter l'autorité du Concile de Trente, jusqu'à ce qu'on nous fasse voir, I. que des personnes qu'on a mis au rang des excommuniés par un arrest irrevocable, ont une pleine & entière liberté dans l'assemblée, qui les a traitez avec cette injustice & cette dureté. II. que par la liberté d'un Concile on ne doit entendre que sa permission de parler. III. qu'après avoir anathématisé les sentimens des Protestants comme hérétiques, le Concile pouvoit avec quelque apparence de sincerité & de bonne foi, examiner si ces sentimens étoient Hérétiques, ou s'il falloit les tenir pour orthodoxes. IV. que sans prejudice de son infaillibilité le Concile pouvoit se dédire, & revoquer ses Anathêmes. A

A cette remarque il faut en ajouter une autre pour achever de ruiner la methode de *Maimbourg*, que le Clergé de *France* a approuvée & adoptée, & pour ôter à nôtre *Pélelyte*, & aux autres Ennemis du Synode de *Dordrecht* tout pretexte de le mettre en parallele avec le Conciliabule de *Trente*; c'est qu'il y a une très grande difference entre l'opinion, que le Synode de *Dordrecht* avoit de son autorité & celle que les Peres de *Trente* avoient de la leur. Cette difference consiste principalement en deux choses; la première est que le Synode de *Dordrecht* ne condamnoit pas les *Arminiens* parce que ils ne vouloient point se soumettre à son autorité, & qu'il ne fondeoit pas sur ce refus la mauvaise opinion qu'on devoit avoir d'eux & de leur doctrine. Cette sage Assemblée n'aspiroit nullement à estre l'arbitre ou la maîtresse de la foi des Chrétiens. Elle confesse que les Conciles peuvent tomber dans l'erreur, & sur ce fondement elle laisse à chacun la liberté de juger de ses Décisions. Elle condamna le sentiments des *Arminiens*, parce qu'elle les trouva contraires à la Doctrine de nôtre Seigneur Jesus Christ, & de ses saints Apôtres, & non précisément en vertu de son autorité. Ces deux choses sont fort differentes l'une de l'autre: Car si les Remonstrans devoient estre regardez comme des gens qui sont dans l'erreur, seulement parce qu'ils ont été jugez tels par le Synode, on supposeroit que l'autorité du Synode seroit la règle de la foi: Ce qui est faux, & d'une dangereuse consequence. Car les Synodes etant composez d'hommes sujets à se tromper, & à tomber dans l'erreur,

la



reur, la foi des Chrétiens seroit purement humaine, & toujours chancelante, si elle s'appuioit sur leurs Décisions. Ce n'est donc pas à cause qu'un Synode a condamné les sentimens des *Arminiens*, qu'on les croit dignes d'être rejettez, mais parce qu'on les trouve contraires à la parole de DIEU, sur laquelle seule se peut, & se doit fonder la foi des Chrétiens.

Cela paroît par la lettre que *Festus Hommius* adresse à *Messieurs les Etats*, en leur dédiant les Mémoires qu'il avoit composez, pour servir au Synode de *Dordrecht*: Les *Confessions*, dit il, ayant été composées par des hommes qui peuvent errer, ne sont pas d'une si grande autorité qu'on doive les croire pour elles mêmes, & s'y soumettre sans oser les examiner; (c'est une Prerogative particuliere de l'Ecriture sainte, qui est divinement inspirée, laquelle ne convient qu'à elle seule) il faut les examiner par la Parole de DIEU, tant qu'on croit qu'il y a quelque erreur.

Et de peur qu'on ne conclüe de là, que les Synodes sont donc inutiles, ce sçavant homme ajoute aussitôt, Ces *Confessions* pourtant ne sont pas sans autorité dans l'Eglise: On doit les regarder comme des *Formulaires publics* de la doctrine qui est reçue dans les Eglises, & du commun consentement de tous les Docteurs, & pour des sentimens, qui par l'approbation universelle de l'Eglise sont jugez être conformes à la Parole de DIEU, & auxquelles par conséquent tous ceux qui veulent enseigner dans l'Eglise, sont obligez de souscrire. Et il ne faut jamais permettre que ceux qui ont une fois signé une Confession publique, y change quoi que ce soit de leur autorité, ou qu'ils enseignent une doctrine contraire: Car il ne se peut

gent faire qu'il ne naisse de là des contentions & des Schismes dans les Eglises. Cet ordre est fort sage & plein d'équité: Il ne tient point les Consciences dans une crüelle gêne; mais il ne laisse pas aussi aux Esprits inquiets & ambitieux la liberté de troubler le repos de l'Eglise, & de remplir de doutes & de scrupules une partie de ceux qui la composent.

Le Concile de *Trente* agit sur des Principes tout differents. Il s'attribüe le glorieux privilege de l'Infaillibilité, & sur ce fondement il pretend que ses décisions soient reçues avec la même soumission, que les veritez que le saint Esprit nous a revelées dans les Ecrits incontestablement divins. Cela est si vrai, que ce Concile ne frappe pas seulement de ses Anathêmes ceux qui auront des erreurs contraires à la Parole de DIEU, mais aussi ceux qui ne recevront pas ses réglemens, quoiqu'on n'en voye aucune trace dans cette Sainte Parole, ou que même ne lui soient contraires: Témoin, entre autres, le Canon qui anathématise tous ceux qui diront que la coutume qu'on a dans l'Eglise Romaine de reciter à voix basse une partie du Canon de la Messe, & les paroles de la Consécration, ou de dire la Messe en *Latin*, doit être condamnée. Que resulta t-il, je vous prie, de cette doctrine, sinon que les Decrets du Concile de *Trente* ne sont pas moins irrévocables, que ces Saintes Paroles, dont nôtre Seigneur dit, que le Ciel & la terre passeront, mais qu'elles ne passeront point; & qu'il n'est non plus permis de douter si les Décisions de ce Concile sont veritables, qu'il est permis de douter de la verité de la Parole de DIEU? Malheur donc

Seff. XXII.

Cau. 9.

Non licet Ec.

clesia Apostoli-

cas leges, vel

tetiam Pontifi-

cias, recusare,

nisi tantum eas

quas, quod tem-

pori potius

quam Veritati

dogmatum in-

servirent, jam

abrogatas certè

larm. de ver-

bo Dei, lib. 1.

c. 20.

à

à ceux qui doutent ; car ils se rendent coupables du crime de rebellion & d'incrédulité, pour ne pas dire de blasphème : Mais malheur aussi à ceux qui ne doutent point ; car ils ne peuvent avoir aucune certitude de la vérité de ce qu'on les oblige de croire.

La seconde différence qu'il faut mettre entre l'opinion que le Synode de *Dordrecht* a de son autorité & celle que le Concile de *Trente* a de la sienne, dépend de la première, & n'est pas moins digne d'attention. Le Synode de *Dordrecht* exhorte les Synodes Provinciaux, le Colloques & les Consistoires à mettre de la différence entre les personnes, qui suivent les erreurs qu'il a condamnées. S'il s'en trouvent d'opiniâtres, de refractaires, de factieux, de mutins, de seditieux, il veut que sans perte de temps, ils leur ôtent les emplois qu'ils ont dans l'Eglise, ou dans l'École : Il borne à cela sa rigueur : Mais s'il y en a, qui par foiblesse, ou par le malheur des temps se soient laisser entraîner dans l'erreur ; ou qui hésitent & soient indeterminez en des choses de peu de conséquence, ou qui étant dans une dissension formelle, sont modestes, paisibles, gens de bien & doctes, l'Assemblée enjoint aux Synodes Provinciaux, aux Colloques & aux Consistoires de les solliciter avec toute sorte de douceur, de charité, & de patience à s'unir à l'Eglise. On seroit en peine de dire ce qu'on doit le plus louer dans cette sentence de la sagesse avec laquelle ceux qui l'ont rendue, tâchent à pourvoir à la paix & au repos de l'Eglise, ou de la charité qu'ils y font paroître pour ceux qu'ils jugent n'être pas d'humour à la troubler, quoiqu'ils n'approuvent point



point leurs sentimens. Si parmi nos Synodes de France, qui ont suivi & ratifié ces maximes de prudence & de charité, il y en a eu qui s'en sont écartez, il le faut sans doute attribuer à la crainte qu'ils ont eüe, que la paix de nos Eglises venant à se troubler, nos ennemis communs ne se prévalussent de ces disputes, jusqu'à en prendre occasion de révoquer les Edits, à la faveur desquels nos Eglises subsistoient. Il seroit à souhaiter que cette raison n'eût point échappé à la pénétration de *M. le Clerc* ; mais le préjugé & la passion offusquent d'ordinaire les meilleurs Esprits.

Le Concile de *Trente* n'a pas tous ces égards pour ceux qui ne reçoivent pas toutes ses décisions. Qu'ils soient paisibles ou turbulens ; ils deviennent tous sujets à ses anathêmes, par le refus qu'ils font d'obéir à ses Arrêts. Ce superbe Concile croit qu'il est au dessus de lui d'examiner s'il y a des veritez fondamentales, & d'autres qui ne le sont point. Il les élève toutes à ce haut rang par la seule vertu de ses Décisions. Ces Décisions sont souveraines & sans appel. Refuse-t-on de s'y soumettre ; par cela seul on devient hérétique & schismatique. Par Exemple ; Si, après que le sacré Concile a parlé, quelqu'un a l'audace de dire qu'il est permis aux Prêtres de se marier, & aux laïques de communier sous les deux espèces, quoique l'une & l'autre de ces choses soient fondées sur l'autorité divine, cet homme est foudroyé aussi impitoyablement, que s'il nioit le Mystère de la Très Sainte Trinité, celui de l'Incarnation du Fils de DIEU, & toutes les veritez du Symbole des Apôtres.

L

Par

Par là il paroît que l'opinion des prétendus Catholiques est, que ce n'est point la nature de l'erreur qui fait l'Hérésie, mais la desobéissance à l'Eglise. On a beau alleguer qu'on est persuadé que l'Eglise se trompe; que ses Decrets sont contraires à ce qu'il a plu à DIEU de nous révéler, & de nous prescrire dans sa Parole. Ces Excuses ne sont point reçues. C'est à vous, répond cet inflexible Tribunal, c'est à vous à croire, & à vous soumettre; si vous refusez de le faire, vous êtes & serez toujours sous l'anathème: Il vaudroit mieux pour vous que vous ne fussiez jamais né.

Nos Principes sont si differens de ceux là, la conduite que nous tenons en Conséquence de ces Principes, est si opposée à celle de l'Eglise Romaine, que je ne comprends pas comment il y a des gens qui peuvent, ou qui osent comparer la manière dont le Synode de Dordrecht en usa envers les Arminiens, avec celle dont le Concile de Trente traite tous ceux qui ne veulent point se soumettre à l'autorité qu'il pretend lui appartenir. N'y a-t-il point de difference entre une Prince légitime & un Tyran? La violence que celui a exercée, les injustices qu'il commet, autorisent elles les Peuples à se soustraire à l'autorité des autres & à la méconnoître? L'abus que les hommes font d'une autorité legitime, doit elle en faire abolir l'usage? Peut on demander qu'il n'y ait dans l'Eglise, ni Ordre, ni Subordination?

Le Synode de Dordrecht ne fait valoir que l'autorité de DIEU, parlant dans les saintes Ecritures. Le Concile de Trente s'appuie sur celle

celle qu'il s'attribüe, autant que sur celle des saints Ecrits : Le Synode de *Dordrecht* met de la difference entre les erreurs : Le Concile de *Trente* les place toutes dans un même rang, par une espèce de Stoïcisme, que la saine Theologie ne peut souffrir : Le Synode de *Dordrecht* se considère comme l'arbitre de l'ordre & de la discipline Ecclesiastique : Le Concile de *Trente* s'érige en maître souverain de la foi : Le Synode de *Dordrecht* examine si les erreurs sont damnables avant que de les condamner comme telles : S'il en condamne qui ne soient point telles, c'est parce que ceux qui sont chargez de la conduite des ames doivent tâcher à les préserver de toute erreur, soit grande, soit petite, ayant appris de l'Apôtre S. Paul, qu'un peu de levain fait lever toute la pâte : Le Concile de *Trente* agit tout autrement : Avant que de condamner les erreurs, il n'examine pas si elles sont damnables, ou si elles ne le sont point. Il sçait que plusieurs Saints en ont eü, sur lesquelles il fait tomber les anathêmes. Il veut & entend qu'elles soient damnables, parce qu'il les a condamnées : Le Synode de *Dordrecht* n'exclut point de la Communion des fidesles tous ceux qui ont & qui suivent les opinions qu'il a rejetées, parce qu'il ne juge pas qu'elles soient essentielles à la Religion & au salut, pourvû néanmoins que ceux qui adhèrent à ces opinions, ne troublent point l'ordre & le repos de l'Eglise : Il s'en faut beaucoup que le Concile de *Trente* n'usa de la même indulgence : Tous ses Decrets sont des loix souveraines & irrevocables ; les sentimens qu'il a

1 Cor. V. 6.



condamnez & damnent ceux qui les ont par cette seule raison, que le Saint & Sacré Concile les a condamnés : Le Synode de *Dordrecht* ne regarde pas comme des Hérétiques, ceux dont il condamna les sentimens, parce qu'il ne croit pas que sa condamnation puisse donner aux erreurs une qualité qu'elles n'ont point. Le concile de *Trente* a bien une autre opinion de lui même : Tout ce qu'il prescrit est grand & nécessaire : Tout ce qu'il défend est pernicieux & damnable, par cette seule raison qu'il l'a condamné. Si on croit, malgré l'autorité du Concile, qu'il faille dire la Messe en *Français*, on est damné sans ressource ; il faut se résoudre à ne voir jamais la face de DIEU, comme si en ayant vomi des blasphêmes contre les tres adorables Personnes de la Trinité. Peut on dire après cela qu'il y ait la moindre comparaison à faire entre le Synode de *Dordrecht* & le Concile de *Trente*.

Je passe par dessus bien d'autres choses que j'aurois pu relever dans le misérable Essai que nôtre faux Profelyte nous a donné de ce qu'il est capable de faire. Je ne dis rien de la grande imprudence que ce hardi Censeur fait paroître, lorsqu'il met plus d'un *Saül* entre les *Prophètes*. Je me contente de l'exhorter, avant que de finir, à demander pardon à DIEU du tort qu'il a eu la cruauté de faire aux vivans & aux morts, & de se dédire solennellement des grandes Faussetez qu'il a avancées contre nous. S'il s'obstine dans ses égaremens & dans sa malice, s'il continue à nous insulter, nous ne pourrons  
nous

nous empêcher de lui appliquer, à lui, &  
à tous ceux qui, en faisant semblant d'em-  
brasser nôtre sainte Religion, tâchent, com-  
me lui, à la diffamer, & à la corrompre,  
ce que les Juifs ont dit autrefois, *Noxi sunt* J. Light.  
*Profelyti Israeli, sicut scabies.* *in Matth. III*  
6.

F I N I S.



nous empêcher de lui appliquer, à lui, &  
 nous ceux qui en faisant semblant d'en-  
 passer notre sainte Religion, cachent, com-  
 me lui, la dissimulation & la corruption.  
 ce que les Juifs ont dit de nous. Nous, qui  
 sommes Juifs, nous sommes Juifs.

FIN





non  
sion  
pallid  
the lat  
co p  
1881